



# Le Hublot

  
Les Éditions  
des Trois  
Clochers

L'ISLET - JOURNAL COMMUNAUTAIRE, VOLUME 29, NUMÉRO 8, Août 2025 - 3,50 \$

# BONNES

# VACANCES!



*une fenêtre sur notre milieu*

## Le Hublot

### Buts et objectifs du journal

Doter la Municipalité de L'Islet d'un outil de développement communautaire par la publication d'un journal. Diffuser l'information locale et régionale et encourager le développement de la culture, dans le but de créer des liens entre les organismes de la région, favoriser l'échange des idées et des opinions, faciliter l'expression de tous les citoyens, et stimuler la création littéraire et la qualité du français.

Ce journal est tiré à 2 025 exemplaires et distribué gratuitement dans tous les foyers de L'Islet (L'Islet-sur-Mer, Ville de L'Islet et Saint-Eugène). À l'extérieur de ce territoire, l'abonnement est de 40 \$ plus taxes, annuellement. Le coût de la carte de membre actif est de 15 \$ et celui de membre corporatif, de 75 \$ annuellement.

La direction du journal doit connaître la provenance des communiqués. Le journal *Le Hublot* se réserve le privilège de modifier ou d'écourter un texte et refuse de publier des articles non signés ou à caractère répétitif ou polémique ou sous forme de publicité.

Nous encourageons nos lecteurs et lectrices à utiliser les articles de ce journal et nous leur demandons de mentionner la source.

### ÉDITEUR

#### Les Éditions des Trois Clochers

50, des Pionniers Est, bureau 2, L'Islet, Qc G0R 2B0

Téléphone : 418-247-3333

Télécopieur : 418-247-3336

Courriel : [clochers@globetrotter.net](mailto:clochers@globetrotter.net)

Site Web : [www.lehublot.ca](http://www.lehublot.ca)

Facebook : [troisclochers](https://www.facebook.com/troisclochers)

### CONSEIL D'ADMINISTRATION

Présidente : Irène Tremblay

Vice-présidente : Hélène Leclerc

Secrétaire : Marie-France St-Pierre

Trésorier : Jude Bonneau

Administrateur : Gaétan Côté

### Directrice générale, infographie

et publicité : Guylaine Hudon

Comptabilité : Karine Pelletier

Site Internet : Guylaine Hudon

### Impression et livraison dans

les bureau de poste : Impression Rive-Sud

### Dépôt Légal Québec & Canada :

ISSN 1206-7717

Les Éditions des Trois Clochers - Journal *Le Hublot* reçoivent l'appui du ministère de la Culture et des Communications du Québec.



Comité de révision des textes :  
Gaétan Côté et Guylaine Hudon

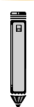
### Journaliste-pigiste :

Sophie St-Pierre et Émilie Desroches



**Pour bien vous faire connaître  
des gens de L'Islet et des environs,**

**LeHublot** appelez-nous dès maintenant!  
Pour réserver votre **espace publicitaire**



ou pour une **annonce classée.**

Contactez : Guylaine Hudon

Tél. : **418-247-3333**

Parution de :	Tombée pour les textes, publicité et réception du matériel publicitaire	Date de parution
Septembre 2025	<b>15 août</b>	28 août
Octobre 2025	<b>12 septembre</b>	25 septembre
Novembre 2025	<b>17 octobre</b>	30 octobre
Décembre 2025	<b>14 novembre</b>	27 novembre
Janvier 2026	<b>5 décembre</b>	18 décembre
Février 2026	<b>16 janvier</b>	29 janvier
Mars 2026	<b>13 février</b>	26 février
Avril 2026	<b>13 mars</b>	26 mars
Mai 2026	<b>17 avril</b>	30 avril
Juin 2026	<b>15 mai</b>	28 mai
Juillet 2026	<b>12 juin</b>	25 juin
Août 2026	<b>3 juillet</b>	30 juillet
Septembre 2026	<b>14 août</b>	27 août
Octobre 2026	<b>11 septembre</b>	24 septembre
Novembre 2026	<b>16 octobre</b>	29 octobre
Décembre 2026	<b>13 novembre</b>	26 novembre

Les publicités sont importantes pour continuer à distribuer gratuitement le journal. **Merci** à toutes les personnes et les entreprises qui nous encouragent et bienvenue aux nouvelles au cours des prochaines parutions!  
Contactez-nous.

# Sommaire

Dans les coulisses du journal.....	3
Carnet d'un libre-penseur .....	4
Pièce de théâtre <i>Voleurs d'occasion</i> ...	5
Fondation Hôtel-Dieu de Montmagny	6
MRC de L'Islet - Patrimoine bâti .....	7
Salon des Patenteux .....	7
Aide aux Travailleurs Accidentés .....	8
Chronique d'informations diverses.....	9
Maison Dion .....	10
CDC ICI Montmagny-L'Islet .....	12
CJE Région L'Islet.....	14
Offrir une tribune aux musiciens .....	15
Chevaliers de Colomb.....	16
Les Fabriques.....	18
Espace Finances .....	23
Exposition <i>Multivers</i> .....	24
<i>Est-Nord-Est, résidence d'artistes</i> ....	25
Chronique d'informations diverses... ..	26
<i>Soupe au bouton et Fil en bouton</i> ....	28
<i>FADOQ</i> .....	29
Sophie à l'école secondaire.....	30
Émilie au collégial.....	32
<i>Le-10-90 L'Islet</i> .....	33
Conseils santé pour l'été .....	34
<b>INFO MUNICIPALE .....</b>	<b>19 à 22</b>



### Note à nos collaborateurs :

Concernant les photos qui accompagnent les textes ou les publicités, assurez-vous qu'elles sont libres de droits d'auteurs et d'une belle qualité. Nous vous en remercions.

Si vous recherchez un article ou une photo en particulier, le journal a maintenant un *Registre des archives du journal*. Donc, nous pouvons vous aider à les retrouver. Disponible au bureau du journal. Aussi, tous les journaux, depuis le début de son existence, sont maintenant en *pdf* afin de faciliter vos recherches.

Le Hublot

### Heures d'ouverture du bureau du journal - Août 2025

Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeu	Vendredi	Samedi
					1 Fermé	2
3	4 9h à 12h 13h à 16h	5 9h à 12h 13h à 16h	6 9h à 12h 13h à 16h	7 9h à 12h 13h à 16h	8 Fermé	9
10	11 9h à 12h 13h à 16h	12 9h à 12h 13h à 16h	13 9h à 12h 13h à 16h	14 9h à 12h 13h à 16h	15 9h à 12h 13h à 16h	16
17	18 9h à 12h 13h à 16h	19 9h à 12h 13h à 16h	20 9h à 12h 13h à 16h	21 9h à 12h 13h à 16h	22 Fermé	23
24	25 Fermé	26 9h à 12h 13h à 16h	27 9h à 12h 13h à 16h	28 9h à 12h 13h à 16h	29 Fermé	30
31						

Prenez note que les heures d'ouverture du bureau du journal peuvent changer sans préavis.



## Un bénévole nous a quitté

**D**ernièrement, nous avons appris le décès de M. Denis Journault, ancien bénévole au journal *Le Hublot*.

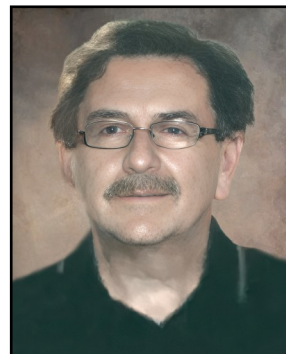
M. Journault était un bénévole qui a donné beaucoup de temps pendant quelques années au journal.

Les membres du conseil d'administration et moi-mêmes offrons à sa famille et à ses amis nos plus sincères condoléances.

Merci pour ton dévouement et repose en paix Denis!

Guylaine Hudon, directrice générale

*Photo tirée du site Internet de la Maison funéraire De la Durantaye et Fils. Inc.*



**D** Maison funéraire  
**De la Durantaye**

Cap-Saint-Ignace 418 246-5337  
L'Islet 418 247-5571 / 247-5377  
Saint-Jean-Port-Joli 418 598-3093  
Et paroisses environnantes  
Sans frais : 1-877-598-3093

*Pour une approche humaine.  
Pour un personnel à l'écoute de vos besoins dans le respect et la discrétion.  
Services funéraires professionnels et préarrangements.*

**D** Maison funéraire  
**C. Lavoie et Fils**

18, du Foyer Sud, Saint-Pamphile  
et paroisses environnantes  
Tél.: 418 356-3822  
Sans frais : 1-888-430-3822

*Une  
présence ... rassurante !*



Benoit  
De la Durantaye  
Propriétaire  
Thanatologue diplômé

David Côté  
Thanatologue  
diplômé

Bernard  
De la Durantaye  
Propriétaire

**Le Hublot**

### Adhérer, renouveler ou faire un don

Pour soutenir votre journal et assurer sa continuité,  
nous avons besoin de membres

Adhérer ou renouveler votre carte de membre au coût de 15 \$ par année : \_\_\_\_\_ \$

Faire un don de : \_\_\_\_\_ \$

Montant total : \_\_\_\_\_ \$

Nom : \_\_\_\_\_

Adresse : \_\_\_\_\_

Municipalité : \_\_\_\_\_ Code postal : \_\_\_\_\_

Signature : \_\_\_\_\_ Téléphone : \_\_\_\_\_

Courriel : \_\_\_\_\_ Facebook :  Oui  Non

#### MODALITÉS DE PAIEMENT :

**CHÈQUE** à l'ordre du journal *Le Hublot*. Adresse de retour : 50, ch. des Pionniers Est, bur. 2, L'Islet G0R 2B0  
**VIREMENT BANCAIRE** aux coordonnées suivantes : Numéro d'identification : 20124, Institution : 815, Folio : 3119021  
**VIREMENT INTERAC** à l'adresse courriel :  
[clochers@globetrotter.net](mailto:clochers@globetrotter.net), réponse : 2025

**Merci de votre encouragement  
à votre journal communautaire!**

# Carnet d'un libre-penseur

## Le degré d'évolution de l'humanité

Supposons que vous êtes invités à vous prononcer sur le degré d'évolution de l'humanité. Quelle note donneriez-vous sincèrement à notre espèce?

J'ai le sentiment que nous aurions du mal à nous donner plus qu'une simple note de passage, et encore. Car la question est plus difficile qu'elle n'y paraît a priori, quand on sait que beaucoup d'entre nous considèrent que le monde est malade. Que l'humanité court à sa perte. En somme, qu'est-ce que cinq mille ans d'évolution ont donné à notre chère humanité?

Soyons tout de même magnanimes : comme nous sommes de géniaux créateurs, nous avons créé la civilisation humaine et inventé des langues et cultures diverses; nous avons rédigé des livres sacrés, des traités de lois et mis sur pied des institutions politiques et un système économique. Tout cela pour encadrer nos vies, nos avoirs, nos idéologies et nos âmes.

Notre génie ne s'arrête pas là. Nous avons érigé des écoles, des bibliothèques, des universités, des hôpitaux pour élever nos esprits et assurer notre longévité. De nos propres mains, nous avons bâti des pays entiers et construit des villes, des églises, de hautes tours qui percent les cieux, des barrages, des ponts, des routes et des millions d'habitations.

Mais qu'avez-vous fait de si merveilleux depuis des millénaires, chers humains? nous demanderait sans doute Dieu. Eh bien oui, c'est ici que Dieu intervient de façon hypothétique, tel le miroir de nous-mêmes.

N'est-ce pas votre espèce, nous rappellerait-il, qui a construit des asiles, des prisons, des camps de concentration et des mouroirs pour y parquer vos frères et vos sœurs dont vous ne tolérez plus ni la dissidence ni la différence? Ne serait-ce pas encore vous et vos ancêtres qui ne finissez plus de vous entretenir sur des champs de bataille, un siècle après l'autre, pour on ne sait quelle futile raison?

Redites-moi ce que l'on peut trouver de si extraordinaire en vous, en votre espèce? Quelles sont la qualité et la profondeur

de vos sentiments, de votre esprit et de votre âme, au juste, demanderait encore Dieu?

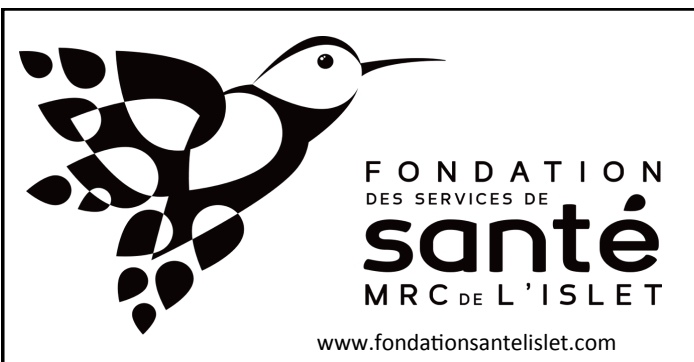
Dites-moi combien de siècles, voire de millénaires vous faudrait-il pour atteindre la sagesse? Vous vous demandez si le monde est malade? Moi je me demande ce que sont devenus les êtres si chers à mes yeux que j'ai créés et à qui j'ai donné le libre arbitre.

Peut-être serions-nous quelque peu embêtés pour répondre aux questions de notre Créateur. Pour assurer notre défense, nous pourrions toujours lui rappeler que nous sommes les dignes auteurs de centaines de milliers d'œuvres d'art sur la planète, tout comme les inventeurs de hautes technologies qui nous permettent de communiquer entre nous quasi instantanément d'un bout à l'autre de la Terre, et même de se rendre sur la Lune et d'explorer progressivement notre galaxie. Lui dire aussi que nous ne sommes pas peu fiers d'être à l'origine d'une société de consommation mondialisée où l'on peut tout se procurer, à condition d'avoir de l'argent. On allait oublier de vous dire, Dieu, que c'est précisément là que commencent notre enfer sur terre et le début de notre malheur collectif. Car l'argent est devenu à la fois le veau d'or et la plaie de l'humanité, le miroir de nos petites misères. L'injustice et l'iniquité comme pain quotidien pour un grand nombre d'entre nous.

À votre tour, Dieu, de nous dire pourquoi vous avez donné vie aux huit milliards d'êtres humains que compte maintenant la planète, si ce n'est que pour la reprendre au fur et à mesure. Bien difficile de comprendre la logique à l'origine des hauts desseins de notre Créateur! Dernière question si vous permettez, Dieu. Comme nous sommes des êtres mortels et que l'humaine condition est bien éphémère, ne serions-nous pas pour vous, tout compte fait, qu'une simple ressource renouvelable?

Dans l'attente de vos réponses, cher Dieu... par téléphone, courriel ou par la poste. Votre heure sera la nôtre.

Robert Maltais  
Éthicien, journaliste et enseignant



**Les Nouveaux Sentiers  
de la MRC de L'Islet**

183, rang Terrebonne  
Sainte-Perpétue (Québec) G0R 3Z0  
Tél. / Téléc. : (418) 359-3348  
Sans frais : 1 877 359-3348  
nouveauxsentiers@globetrotter.net  
www.nouveauxsentiers.org

## Pièce de théâtre *Voleurs d'occasion*

Le journal *Le Hublot* a été convié le jeudi 19 juin à un souper-théâtre à *La Roche à Veillon* pour la première méditative de la pièce de théâtre *Voleurs d'occasion*. J'y suis allée avec Mme Hélène Leclerc, vice-présidente, et nous avons passé une très belle soirée.

Commençons par le souper : il y avait beaucoup de monde et l'ambiance dans la salle à manger était festive. Et que dire du repas et du service que nous avons reçu? Le repas était succulent et la personne qui nous a servis était agréable, souriante et très professionnelle.

Passons à la pièce de théâtre qui était hilarante. Le tout se passe dans un garage dont le propriétaire risque un ultime pari : frauder les assurances avec un faux vol de voitures pour payer ses dettes de jeux avec la complicité de deux de ses garagistes maladroits et inexpérimentés, Jambon et Patpou.

Le personnage de Jambon interprété par Samuel Bouchard était très drôle, impressionnant et époustoufflant. Celui de Patpou interprété par Jocelyn Paré était tout aussi captivant et renversant.


Ce n'est pas dit dans le synopsis que c'est la femme de Cougar (celui dont le propriétaire doit payer ses dettes) qui sera envoyée récupérer l'argent. Ce personnage est joué par Nathalie Séguin. Elle interprète aussi l'amie de Jambon. Son jeu est enthousiasmant et admirable.



Photo : Studio Luciole.

Nous avons passé une très belle soirée à rire et à nous amuser et nous recommandons aux lectrices et lecteurs du journal d'aller voir cette pièce magnifique et hilarante.

Irène Tremblay, présidente  
Hélène Leclerc, vice-présidente



**Pour réserver votre espace publicitaire**  
la prochaine date de tombée sera  
**le 15 août 2025.**  
Communiquez avec *Le Hublot* : 418-247-3333  
Courriel : [clochers@globetrotter.net](mailto:clochers@globetrotter.net)

## Deux adresses pour mieux vous servir!



MARCHÉ  
**AUBONNE**  
mon épicier d'aujourd'hui

Sortie 400 de l'autoroute 20

Une sortie qui vaut le détour!

Aux touristes et visiteurs,  
**BIENVENUE!**

• ESSENCE  
• PROPANE



• LES MARCHÉS •  
**Tradition**

93, 7<sup>e</sup> Rue, L'Islet • Tél. : 418 247-5206

461, boul. Nilus-Leclerc, L'Islet

# Jouer au golf pour une bonne cause : toujours populaire à la *Fondation de l'Hôtel-Dieu de Montmagny*!

C'est le vendredi 13 juin dernier qu'avait lieu le traditionnel tournoi de golf annuel de la *Fondation de l'Hôtel-Dieu de Montmagny*. Au terme de ce défi sportif, ce sont 45 000 \$ qui ont été amassés au profit de la Fondation.

Pour l'occasion, 140 joueurs se sont réunis sur le vert pour un seul et même objectif : recueillir les sommes nécessaires pour poursuivre la mission de la *Fondation de l'Hôtel-Dieu de Montmagny*, pour l'amélioration des soins de santé offerts à l'*Hôpital de Montmagny*. Le beau temps a souri à la Fondation qui a pu bénéficier d'un don de 45 000 \$ grâce à la générosité des participants et partenaires. En plus de la joute habituelle de 18 trous, les participants avaient l'occasion tout au long du parcours de participer à des concours et de profiter de différentes dégustations.

Cette année, c'est l'équipe composée de Marc Fréchette, Pier-Olivier Milliard, Ian Lessard et Maxime Bernier qui a remporté les honneurs du tournoi, grâce à un résultat de -13.

Pour une deuxième année consécutive, le comité avait organisé des enchères qui se clôturaient lors du tournoi de golf. Grâce aux 45 items mis à l'encan, ce sont 14 400 \$ qui ont été amassés au profit de la fondation. La *Fondation de l'Hôtel-Dieu de Montmagny* remercie sincèrement *Canadian Tire Famille Grandisson* qui a été un important partenaire responsable de la réussite de cette activité de financement.



L'équipe gagnante : Marc Fréchette, Pier-Olivier Milliard, Ian Lessard et Maxime Bernier. Photo : FHDM.

Le comité organisateur du tournoi de golf remercie tous les commanditaires et les partenaires de l'événement ainsi que les bénévoles qui ont été d'une grande aide tout au long du tournoi.

Audrey Bilodeau, consultante en communication  
*Fondation de l'Hôtel-Dieu de Montmagny*



Le président d'honneur François Grandisson et le comité organisateur, Maxime Bernier, Cloé Lessard, Luc Gosselin et Marie-Christine Guimont (absente sur la photo). Photo : FHDM.

ACUPUNCTURE  
**Mélanie Caron**

Acupuntrice  
Membre de la Fédération des Kinésologues du Québec

418 241-2124  
St-Marcel  
Montmagny (Physio Optimum)  
acupuncturemelaniecaron@outlook.fr

No licence: A-022-16

**USINAGE L'ISLET**

USINAGE CNC  
CONCEPTION - AUTOMATISATION  
MOULES ET MODÈLES  
SOUDURE

135, boul. Nilus-Leclerc  
L'Islet (Québec) GOR 2C0  
418 247-7931  
www.usinagelislet.com

R.B.Q. : 1277-8510-44

**COMPLICE DE VOS PROJETS!**

**CONSTRUCTION LANGIS NORMAND**  
DEPUIS 1971

- Gestion de construction
- Entretien de bâtiments
- Gérance de projets
- Désamiantage
- Projets clés en main

INSTITUTIONNEL | COMMERCIAL | RÉSIDENTIEL | AGRICOLE  
418 247-7606 | info@constructionlangisnormand.com

## Inventaire du patrimoine bâti : passage d'agentes sur le territoire de la MRC de L'Islet

Dans le cadre de la mise à jour de son inventaire du patrimoine immobilier, la MRC de L'Islet souhaite informer la population que quatre agentes en patrimoine circuleront sur l'ensemble du territoire au cours de l'été 2025.

Ces agentes auront pour mandat de photographier les immeubles construits avant 1940 et de documenter les caractéristiques architecturales du patrimoine bâti. Ce travail se fera principalement depuis la voie publique. Dans certains cas, elles pourraient devoir s'approcher davantage de certains bâtiments situés en retrait, toujours dans le respect de la vie privée des citoyens.

L'*Inventaire du patrimoine bâti* est une démarche obligatoire pour les MRC, en vertu de la *Loi sur le patrimoine culturel (LPC)*. Il vise à recenser et analyser les immeubles construits avant 1940 qui présentent une valeur patrimoniale sur le territoire. Ce projet permettra de mieux connaître, préserver et mettre en valeur les bâtiments d'intérêt patrimonial de la région.

Pour toute question, veuillez communiquer avec Mme Virginie Laberge-Ratelle, agente de développement en patrimoine immobilier, à [v.larberge-ratelle@mrcislet.com](mailto:v.larberge-ratelle@mrcislet.com)

La MRC de L'Islet remercie la population pour sa précieuse collaboration.

Camille Bisson, directrice  
Service des communications et du marketing territorial  
MRC de L'Islet

## Salon des Patenteux

### Avis de recherche

Le Conseil 3454 des *Chevaliers de Colomb* de L'Islet est à planifier la 7<sup>e</sup> édition de son *Salon des Patenteux* qui se tiendra le samedi 13 septembre 2025.

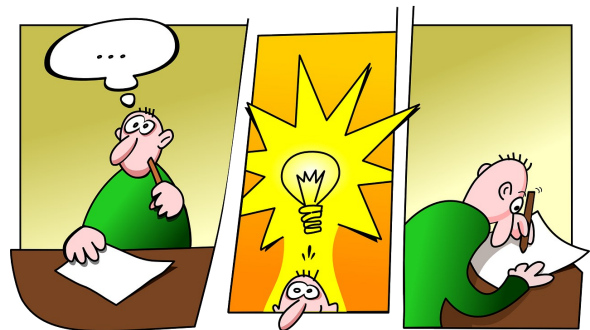
Nous sommes à la recherche de patenteux et de leurs inventions fonctionnelles. Ça vous tente de montrer votre « invention du siècle », inscrivez-vous d'ici le 10 août prochain.

Pour informations :

- Jean-Edmond Caouette 418-247-5283
- Madeleine Gagnon 418-247-5368



Madeleine Gagnon



**FRUITS & LÉGUMES**  **Une saison pleine de saveurs...**

Pomiculteur Maraîcher  
Emballeur Distributeur

**Nous sommes**

- ➔ **Kiosque de St-Eugène de L'Islet**  
Ouvert du mardi au samedi, de 9 h 30 à 17 h
- ➔ **Au Marché de Montmagny**  
Présent du mercredi au vendredi, de 9 h 30 à 17 h
- ➔ **Au Marché public de La Grande Anse**  
Les samedis du 27 juin au 27 septembre, de 10 h à 14 h



**Suivez-nous sur Facebook**

**Fier d'être votre producteur local**

29, chemin Lamartine Est L'Islet (Saint-Eugène)  
418-247-5478



**BO. MONT**  
*Expert*

Conscient de vos besoins

- ◀ Déménagement
- ◀ Entreposage
- ◀ Transport spécialisé

482, boulevard Taché Est  
Montmagny (Québec) G5V 1E2  
418 248-9353 | 1 866 448-9353  
bomontexpert.com



**Sylvain**  
Lavoie  
Massothérapeute  
Kinésithérapeute  
Orthothérapeute

418.247.7120  
shlko800@gmail.com



## L'Aide aux Travailleurs Accidentés a supporté plus de 710 travailleuses et travailleurs durant la dernière année

La 38<sup>e</sup> assemblée générale annuelle de L'Aide aux Travailleurs Accidentés s'est déroulée le 2 juillet, à la *Maison communautaire Joly*. Le conseil d'administration a accueilli avec enthousiasme les 44 personnes présentes. Comme il se doit, le rapport d'activités et les états financiers furent présentés et adoptés par les membres présents. Le conseil d'administration remercie chaleureusement les personnes présentes lors de la réunion. L'ATA dresse un bilan très positif de la dernière année en termes d'aide apportée aux victimes de lésions professionnelles.

Durant l'année 2024-2025, l'organisme a travaillé dans 715 dossiers, dont 374 nouvelles demandes d'aide. L'année se termine avec un bilan positif avec plus de 36 000 interventions effectuées afin de supporter les accidentés dans leurs démarches et cheminement.

La situation des victimes de lésions professionnelles demeure cependant pénible, car selon nos statistiques près de 71 % de notre clientèle est sans emploi et 15 % demeure sans aucun revenu ce qui amène une grande détresse chez notre clientèle.

Rappelons que l'ATA demeure une association unique dans tout l'Est du Québec et qu'elle est un organisme en défense collective des droits qui regroupe les victimes de lésions professionnelles lésées dans leurs droits, les accidentés de la route et les salariés présentant des problèmes avec l'application des normes du travail. L'ATA accompagne et sup-



Lors de l'assemblée générale annuelle, le conseil d'administration a accueilli avec enthousiasme les 44 personnes présentes. Photo : ATA.

porte les membres dans les démarches pour le règlement de leur dossier, les représente auprès de diverses instances

et travaille à favoriser leur réadaptation physique, psychologique et sociale.

Marie-Ève Picard, coordonnatrice  
*Aide aux Travailleurs Accidentés*





### SAVOUREZ NOTRE MAÏS FRAIS ET SUCRÉ!

Légumes frais du jour, bleuets, fraises et pommes

Tout pour vos épluchettes, bouillis et conserves

Ouvert 7 jours sur 7, de 9 h à 17 h  
736, de Gaspé Est, Saint-Jean-Port-Joli 418 598-6841

## FRUITS et LÉGUMES

### DES SAINT-PIERRE

DEPUIS 1976



## Conseils simples pour un été sécuritaire à vélo

Pour un grand nombre d'entre nous, l'été est la saison parfaite pour ressortir les vélos et repartir sur la route. Le vélo est une excellente façon de rester actif, de réduire votre empreinte carbone et de profiter de la nature. Mais il est important de rester vigilant et de connaître les risques pendant que vous roulez sur la route ou les sentiers. Voici quelques conseils pour garder à l'esprit la sécurité quand vous faites du vélo.

### Portez les bons vêtements

Porter un casque bien ajusté est essentiel pour protéger votre tête et c'est une des étapes les plus importantes que vous pouvez prendre pour minimiser les risques de blessure. Évitez de porter des sandales de plage ou des chaussures ouvertes, car elles pourraient rester prises dans la chaîne ou les pédales. Optez plutôt pour des chaussures qui couvrent vos pieds et les soutiennent bien. Les conseillers dans les boutiques de vélo pourront vous guider dans l'achat de chaussures et d'un casque bien ajusté.

### Ajustez votre vélo correctement

Avoir un vélo bien ajusté à votre morphologie vous aidera à pédaler plus facilement et efficacement en plus d'aider à prévenir les douleurs.

### Effectuez une petite vérification avant chaque départ

Avant d'aller faire du vélo, faites une petite vérification de votre bicyclette.

Assurez-vous que les pneus sont bien gonflés, que les freins fonctionnent, que la chaîne est lubrifiée et que les vitesses sont faciles à changer. Cela peut vous éviter des problèmes mécaniques qui pourraient causer des accidents.

### Apprenez les règles de sécurité routière

Roulez dans le sens de la circulation et respectez tous les panneaux de signalisation. Surveillez attentivement les voitures devant vous afin de prévoir ce qu'elles s'apprennent à faire et utilisez les signaux appropriés pour indiquer votre intention de tourner lorsque vous partagez la route avec des voitures. Roulez l'un à la file de l'autre.

### Soyez visible

Portez des vêtements de couleurs vives ou réfléchissants, surtout si vous faites du vélo tôt le matin ou tard le soir.

Équipez votre vélo de phares à l'avant et à l'arrière et de réflecteurs sur les pédales et les roues.

### Hydratez-vous adéquatement

Lors des chaudes journées d'été, faire du vélo peut rapidement mener à la déshydratation. Apportez toujours une bouteille d'eau et faites des pauses pour vous hydrater au besoin. Vous pouvez aussi ajouter des électrolytes à votre eau pour remplacer les sels et minéraux que vous perdez en suant.

Saviez-vous que votre vélo peut être couvert par votre assurance habitation ou locataire? Les compagnies d'assurance peuvent vous offrir de couvrir le coût de remplacement jusqu'à une limite pré-établie si votre vélo est volé ou endommagé et même si vous le perdez.

L'Édition Nouvelles



R.B.Q. 5775-2149-01

Éric Giasson, prop.

181, 3<sup>e</sup> Avenue, L'Islet (Québec) G0R 2C0 | 418 241-6410 | [www.cuisineeg.com](http://www.cuisineeg.com) | [eric@cuisineeg.com](mailto:eric@cuisineeg.com)

CUISINE ET SALLE DE BAIN | UNITÉ DE RANGEMENT | FABRICATION | RÉNOVATION | INSTALLATION  
POSE DE COMPTOIR | SUR MESURE | ARMOIRES | SERVICE DE PLAN | VENTE DE MATÉRIAUX ET QUINCAILLERIE

Glacis  
auberge gourmande

UNE AVENTURE  
GASTRONOMIQUE  
AU MOULIN

L'ISLET  
1 877 245-2247

À une heure de Québec !  
[www.aubergedesglacis.com](http://www.aubergedesglacis.com)



## C'est un SOS

**Andrée :** En juillet, si tu te souviens, le titre de cette chronique était *Sauvez mon âme*.

**François :** Oui, c'était en référence à un vers d'oreille des années 90, un grand succès de Luc de Larochelière.

**Andrée:** *Sauvez mon Âme : Save our Soul... SOS!*

**François :** Combien de fois a-t-on vu ou entendu ce message de détresse sans faire le lien avec le signal **SOS** qu'on apprenait tout jeune à lancer en code Morse.

**Andrée :** *C'est un SOS*, pourtant aucun navire en détresse en vue à L'Islet-sur-Mer?

**François :** Non, mais le garage du bon vieux Docteur Dion penche tristement comme une épave. Le mois d'août est le mois de l'archéologie, le moment de lancer le message à ceux qui comme nous ont à cœur de sauver notre patrimoine.

**Andrée :** Nous avons déjà eu le bonheur de vivre cet événement avec Jérôme Pelletier, un passionné, auteur de *La Petite Histoire de l'Islet*. Jérôme n'est plus parmi nous mais il serait le premier à vous inviter à répondre à notre appel.

**François :** *Y a-t-il un médecin dans la salle?* Certes, voilà un appel qui mobilise les foules lorsqu'il résonne à nos oreilles. Alors pour le garage du bon vieux Docteur Dion, nous clamons bien fort du fond du cœur un message urgent : **Y a-t-il** quelqu'un ou connaissez-vous quelqu'un capable de consolider temporairement un aussi vieux bâtiment? Pouvoir **sauver** tout ce qui fait partie de l'histoire de la Maison Dion voilà l'urgence.



*À cheval ou en Sno mais le dimanche, c'est la Ford T qu'on sort du garage pour s'inviter la famille. Photo : Collection Dion.*

**Andrée :** N'oublions pas qu'au temps de nos grand-parents, le médecin se déplaçait sans attendre, en tout temps et à toute heure en sachant que plus souvent qu'autrement, ses patients ne pouvaient payer les honoraires. Mais c'est avec fierté et en tout honneur qu'ils le lui rendaient autrement par de nombreux services ou conseils. Ça prend un village... pour élever un enfant et pour tisser l'histoire au présent avec les fils du passé. Mais surtout pour dessiner le profil de l'avenir.

**Toujours Prêt?** Anciens scouts, passionnés d'histoire, prenez le temps de signaler le 418-247-5104 ou d'envoyer un courriel à [andreep1@telus.net](mailto:andreep1@telus.net) Un seul nom pourra nous donner le courage de continuer et, comme le vieux garage, résister aux dommages du temps!

Andrée Pelletier et François Faguy



★  
Depuis 1987

## GARAGE *Caron* L'ISLET

- MÉCANIQUE
- ESTHÉTIQUE
- PARE-BRISE

★★★★★

## C'EST L'ÉTÉ!

**ASSUREZ-VOUS D'AVOIR UN VÉHICULE EN ORDRE  
AVANT DE PRENDRE LA ROUTE DES VACANCES.**

### **Nous sommes là pour ça!**

*Bon mois d'août et prudence lors de vos déplacements.*

159, des Pionniers Ouest  
L'ISLET  
418 247.3731

# FESTIVAL DU POULET

SAINT-DAMASE-DE-LISLET



- DU 28 AU 31 AOÛT 2025 -

DERBY DE DÉMOLITION ★ GALA DE LUTTE NSPW ★ BINGO  
TOURNOI DE BALLE-MOLLE ★ TIRE DE P'TITS TRACTEURS MODIFIÉS  
SHOW DE BOUCANE ★ DERBY DE LA RELÈVE ★ FERME NAPOLIE  
LASERTAG ★ GALA MUSICAL ★ MARCHÉ DES TROUVAILLES  
TOURNOI DE POKER ET 500 ★ DJ SAMUEL GUIMOND  
SOIRÉE MUSICALE PROGRAMME DOUBLE: BEAT BUSTERS & RISE IN VEIN

## - OFFRE ALIMENTAIRE -

POULET BBQ ★ DÉJEUNER DU COQ (LES VILAINS LAPINS) ★ CANTINE AILES DE POULET ET  
POUTINE ★ FLAMAND ROSE ★ BAR LAITIER CHOUINARD ★ MINIS BEIGNES À JOE

PROGRAMMATION: [festivaldupoulet.com](http://festivaldupoulet.com)



FERME  
PELAVICO



Desjardins  
Caisse du Nord de L'Islet



## La guerre économique : des répercussions majeures pour notre communauté

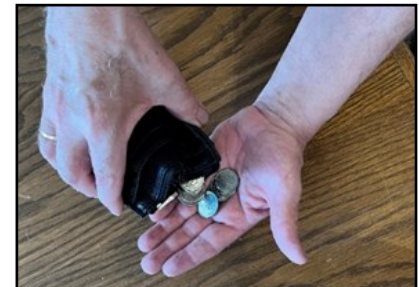
Dans le cadre de notre série de communiqués dénonçant les causes structurelles de la crise sociale au Québec, la *Corporation de développement communautaire ICI Montmagny L'Islet* souhaite attirer l'attention sur un enjeu trop souvent ignoré : la guerre économique opposant le Canada et les États-Unis. Cette situation, bien qu'elle semble éloignée, a des impacts très réels et immédiats sur la population de notre territoire.

Dans les *MRC de Montmagny et de L'Islet*, les secteurs forestier, agricole et entrepreneurial jouent un rôle central dans la vitalité économique. Or, ces milieux sont particulièrement vulnérables aux conséquences des tensions économiques internationales. Le ralentissement des échanges commerciaux et la mise en place de politiques protectionnistes peuvent entraîner :

- Des pertes d'emploi
- Une diminution des revenus pour les travailleurs et les entreprises locales
- Une hausse marquée des coûts de production

Cette augmentation des coûts se répercute directement sur les consommateurs, contribuant à une augmentation généralisée du coût de la vie dans nos communautés. Si cette dynamique persiste, elle risque d'élargir davantage les inégalités déjà existantes, avec des effets énormes pour la population.

La guerre économique ne se limite pas aux sphères politique et commerciale. Elle s'infiltré dans notre quotidien et accentue les inégalités déjà présentes. Elle alimente une crise sociale qui s'installe lentement mais sûrement sur l'ensemble du territoire québécois.



*Cette augmentation des coûts se répercute directement sur les consommateurs de notre communauté.  
Photo : Jeanne Pelletier (CDC).*

Plus l'accès aux ressources de base est difficile, plus le filet social en est fragilisé. Les demandes pour de l'aide alimentaire se multiplient, les besoins en logement abordable deviennent urgents et les détresses psychologiques s'intensifient. Certaines personnes en viennent à éprouver de la difficulté à combler leurs besoins, ce qui engendre un climat d'insécurité grandissant dans nos communautés.

Face à cette situation préoccupante, la *CDC ICI Montmagny L'Islet* lance un appel à la mobilisation. Il est essentiel que les citoyennes et citoyens prennent conscience de l'ampleur de cette crise et s'impliquent activement dans les discussions et les initiatives visant à y répondre. Poser des gestes concrets, comme favoriser l'achat local ou préférer les produits québécois, peut faire une différence réelle. En soutenant notre économie régionale, nous contribuons à réduire notre dépendance aux grandes puissances économiques et à renforcer la résilience de nos communautés face aux bouleversements mondiaux.

Ensemble, nous pouvons construire une région plus résiliente pour toutes et tous.

Katherine Bacon  
*CDC ICI Montmagny-L'Islet*

**A. Giroux & P. Drouin, B. Pharm.**  
Pharmacien-propriétaire

Pharmacie A. Giroux & P. Drouin 310, boul. Nilus-Leclerc L'Islet Québec G0R 2C0  
Pharmacie A. Giroux & P. Drouin 42 Ch. Des Pionniers Est Cap St-Ignace Québec G0R 1H0

Tél. : 418 247-3978 Fax : 418 247-3078  
Tél. : 418 246-5613 Fax : 418 246-5699

affiliée à :

**Prodécors S.V.**  
Recouvrements de sols

545 route de l'Église Saint-Jean-Port-Joli, G0R 3G0

**Vente et installation**  
Recouvrement de sol en tous genres  
Toile solaire et peinture MF

Bureau: 418-358-0999 Fax: 418-358-1112 Email: prodécorsv@hotmail.fr

**Pour vos travaux de...**

- Construction • Démolition
- Rénovation • Nettoyage...

**LES CONCASSES DU CAP inc.**

418 246-3255  
1 877 646-3255  
www.concassesducap.com  
Licence R.B.Q. : 2164-1964-99

**Éco-Centre du Golf**

Votre partenaire environnemental sur la Côte-du-Sud!

- Centre de tri
- Récupération et valorisation des matériaux, secs (bois, béton, métal, carton, meubles, matériaux de construction)

550, chemin du Golf Montmagny • 418 248-3323



# EXPLOREZ LA CULTURE LOCALE, SANS SOUCI DE TRANSPORT.

Un service pratique, abordable et durable.  
Trois offres adaptées à vos besoins :

Taxibus | Transport interrégional | Transport adapté

## BIENVENUE À BORD !



 Pour réserver : 1 844 598-8950  
Achetez vos billets au [acceslislet.com](https://www.acceslislet.com)

# Le CJE Région L'Islet célèbre une année exceptionnelle lors de son assemblée générale annuelle

## Plus de 500 personnes accompagnées et de nouveaux horizons pour l'intégration des personnes immigrantes

Le Carrefour jeunesse-emploi Région L'Islet a tenu son assemblée générale annuelle le 26 juin dernier, à la salle du conseil de la *Municipalité de Tourville*, en présence de partenaires, collaborateurs et membres de la communauté. Cette rencontre conviviale en formule 5 à 7 a été l'occasion de dresser le bilan d'une année 2024-2025 marquée par une croissance significative de la clientèle et le déploiement de nouveaux programmes mobilisateurs.

Suite à l'assemblée générale, les participants ont pu échanger, déguster des bouchées préparées par *l'Enjouée Crème et café* et assister à une prestation musicale de Juan Morales, inspirée des musiques andines et latino-américaines.

### Une année d'impact

L'année 2024-2025 a été exceptionnelle pour le CJE Région L'Islet, qui a accompagné plus de 500 personnes à travers ses différents services d'aide à l'emploi, de persévérance scolaire, d'entrepreneuriat ou d'accueil des nouveaux arrivants. Cette augmentation, notamment du côté de la clientèle immigrante, témoigne de la confiance que porte la communauté envers l'organisme et de la pertinence de son offre de services.

« Cette croissance remarquable de notre clientèle, particulièrement celle issue de l'immigration, nous pousse à adapter continuellement nos services en développant des partenariats stratégiques, des initiatives diversifiées ainsi que des programmes inclusifs », souligne Marjorie Lamarre, directrice générale du CJE Région L'Islet.

### Un nouveau programme pour l'intégration harmonieuse des personnes immigrantes

Depuis décembre 2024, le CJE est porteur du *Programme d'appui aux collectivités*, grâce au financement du *ministère de l'Immigration, de la Francisation et de l'Intégration (MIFI)*. Ce programme permettra, dans les prochains mois, de sensibiliser et d'outiller les intervenants scolaires et communautaires ainsi que les étudiants du territoire à l'intégration harmonieuse des personnes immigrantes qui s'établissent dans le milieu.

« Ce nouveau programme nous permettra de favoriser l'enracinement des personnes immigrantes et leur pleine participation à la vie communautaire, renforçant ainsi le caractère accueillant et inclusif de notre région », explique Candide Harvey, directrice générale adjointe.

### Des réalisations marquantes en 2024-2025

Au cours de la dernière année, le CJE a multiplié les initiatives d'impact :

- Services d'aide à l'emploi : 47 participants accompagnés, avec 19 intégrations réussies
- Éducation financière : 363 participants aux ateliers *Mes finances, mes choix*
- Persévérance scolaire : Plus de 400 jeunes touchés par diverses activités
- Entrepreneuriat : 335 participants aux projets, incluant la 8<sup>e</sup> édition du concours *Face aux Dragons* qui a distribué près de 12 000 \$ en bourses
- Place aux jeunes : 10 migrations réussies vers la région
- Programme *PASI* : 69 premières rencontres et 774 interventions post-installation pour l'intégration des personnes immigrantes

### Renouvellement du conseil d'administration

L'assemblée générale a également été l'occasion d'accueillir et de remercier Marise Duval pour ses 15 ans d'implication au sein de notre conseil d'administration.

« Le dynamisme de notre conseil d'administration et l'engagement d'une équipe renouvelée nous permettent de relever les défis avec succès et de mieux répondre aux besoins diversifiés de notre clientèle », indique Véronique Thivierge, présidente du conseil d'administration.

### À propos du CJE Région L'Islet

Le Carrefour jeunesse-emploi Région L'Islet accompagne et guide les jeunes adultes de 15 à 35 ans de la *MRC de L'Islet*, ainsi que les personnes issues de l'immigration de 14 ans et plus, dans leurs démarches d'insertion socioprofessionnelle. L'organisme les soutient dans leur cheminement volontaire vers l'emploi, le retour aux études ou la réalisation d'un projet de vie.

Candide Harvey, directrice générale adjointe  
*Carrefour jeunesse-emploi Région L'Islet*

**GÉNÉRALE**  
**RÉSIDENTIELLE**

**RÉNOVATION**  
**ROUSSEL**

Clément Roussel

**SPÉCIALISÉE**  
**COMMERCIALE**

418 247-5321

Clément Roussel

218, ch. des Pionniers Ouest  
L'Islet (Québec) G0R 2B0

Membre A.P.C.H.Q.  
Lic. RBQ : 5844-1700-01

Rés. : 418-247-3755  
clementroussel@telus.net

**PST**  
PAVAGE SCELLANT  
**JIRICO** inc.

Jimmy JACQUES  
PROPRIÉTAIRE

131 4<sup>e</sup> Avenue L'Islet, Qc G0R 2C0  
418 247-7741 ☎ 418 234-7524  
Sans frais : 1 844 234-7524

info@jirico.com  
pavagescellantjirico.com

// EXCAVATION  
// PAVAGE  
// AMÉNAGEMENT PAYSAGER  
// DÉNEIGEMENT

# Offrir une tribune aux jeunes musiciens et musiciennes d'ici

Une campagne de sociofinancement vient d'être lancée pour offrir une tribune aux musiciens et musiciennes de la *MRC de L'Islet*.

L'objectif de la campagne est d'amasser 8 800 \$ pour être en mesure d'offrir au cours de l'été une série de huit spectacles à travers la région par des artistes de la région. L'initiative est chapeautée par un organisme à but non lucratif, *Clepper Productions*, dirigé par l'autrice-compositrice-interprète de L'Islet Émilie Clepper.

« Nous avons besoin de l'aide du public pour favoriser la relève, les artistes d'ici » explique Mme Clepper. Les contributions à la campagne peuvent être versées via le site de La Ruche : <https://www.laruchequebec.com/clepperproductions>

Émilie Clepper jouit d'une bonne réputation dans le domaine de la musique de type folk et country. Elle joue et compose des chansons, paroles et musique, depuis plus de 20 ans. Elle compte près de 50 chansons à son répertoire, la plupart en anglais, et trois albums. Ses origines sont à la fois françaises et


anglaises ; une mère québécoise et un père texan, lui-même musicien.

L'autrice-compositrice-interprète se produira sur scène cet été non seulement au Québec et en Ontario – St-Donat, Kamouraska et Toronto mais également aux États-Unis, notamment en Ohio et en Indiana.


Émilie Clepper souhaite que sa carrière demeure à l'échelle humaine. Elle envisage d'entreprendre toutefois une tournée plus large à travers l'Amérique au cours des prochaines années.

En 2024, l'autrice-compositrice avait offert 24 spectacles de différents artistes à *La Cambuse*, à St-Jean-Port-Joli.

Robert Maltais



**Pour réserver votre espace publicitaire**  
la prochaine date de tombée sera  
**le 15 août 2025.**  
Communiquez avec Le Hublot : 418-247-3333  
Courriel : [clochers@globetrotter.net](mailto:clochers@globetrotter.net)



**CONSTRUCTION**  
**RÉNOVATION**  
**PAUL ST-PIERRE INC.**  
**ENTREPRENEUR GÉNÉRAL**

# RBQ : 8006-2870-59    Internet : [renovat@globetrotter.net](mailto:renovat@globetrotter.net)

436, chemin des Pionniers Est,    **Bur.:** (418) 247-3218  
L'Islet-sur-Mer    **Cell.:** (418) 248-7602  
Québec GOR 2B0    [renovat@globetrotter.net](mailto:renovat@globetrotter.net)

## MENU POPOTE ROULANTE AOÛT 2025

DIMANCHE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI
					01	02
					Pas de livraison	
03 Reprise des services	04	05 Mijoté de porc à l'orange	06	07 Pain sandwich et salade	08	09
10	11	12 Saumon sauce échalotes et vin blanc	13	14 Boulettes à la chinoises	15	16
17	18	19 Tournedos de poulet	20	21 Pâté chinois	22	23
24/31	25	26 Roastbeef	27	28 Macaronis à la viande	29	30

**Informations et commandes**  
418-598-3235



Menu et repas par  
Manu atelier culinaire





## Remise des chèques de la vente des Billets des Œuvres Charitables

Suite à la vente des billets des Œuvres Charitables des Chevaliers de Colomb du Québec, le Conseil 3454 de L'Islet a vendu 1 350 livrets, pour l'année 2024-2025, et cela lui a permis de pouvoir redistribuer la somme de 8 100,00 \$ à plusieurs organismes de notre région.

Merci à tous ceux et celles qui ont participé à cette vente de près ou de loin, soit les Chevaliers et leurs épouses, et aux organismes à but non lucratif qui ont vendu des billets pour leur organisme.

Si d'autres organismes à but non lucratif veulent se joindre à cette vente, pour chaque livret vendu il vous reviendra 6,00 \$ pour vos efforts et pour redonner dans vos activités.

Cette année encore, nous avons eu la meilleure année de ventes de tous les temps pour notre Conseil.

Merci également à toute la population d'avoir participé à l'achat de ces billets, car sans vous cette activité ne pourrait pas avoir un si grand succès.

Gilbert Lemieux, Grand Chevalier



Sylvie Cloutier, vice-présidente de la Ligue Navale du Canada Succursale de L'Islet-Sur-Mer; Evelyne Dumont, cadet; Raphaël Gagnon, cadet; Isaac Lavoie, cadet; Capitaine Madeleine Talbot, Ligue Navale du Canada division L'Islet-sur-Mer qui ont reçu un chèque de 2 250 \$ et Gilbert Lemieux, Grand Chevalier. Photo : Chantal Normand.



M. André Normand, président de la Fabrique Notre-Dame de Bonsecours qui a reçu un chèque de 375 \$; Gilbert Lemieux, Grand Chevalier et Mme Luce Morin, présidente de la Fabrique de St-Eugène qui a reçu un chèque de 675 \$. Photo : Chantal Normand.



**DANIEL COULOMBE**  
**CONSTRUCTION Inc.**  
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

- Construction
- Rénovation
- Commercial
- Résidentiel

334, rue Principale, St-Cyrille (Québec) G0R 2W0  
Tél. : (418) 247-7928 – Fax : (418) 247-7721  
RBQ : 2972-7625-40

DANIEL  
COULOMBE



**Pour réserver votre espace publicitaire**  
la prochaine date de tombée sera  
**le 15 août 2024.**  
Communiquez avec **Le Hublot : 418-247-3333**  
Courriel : [clochers@globetrotter.net](mailto:clochers@globetrotter.net)



**MEUBLES**  
**MAROIS Inc.**

2, des Pionniers Ouest,  
L'Islet (Québec) G0R 2B0  
**418-247-5379**  
[meublesmarois@hotmail.com](mailto:meublesmarois@hotmail.com)

**Mini-Moteur** 548, boul. Nilus-Leclerc  
L'Islet, St-Eugène (Qc) G0R 1X0  
Tél. : **418-247-3533**



**Robert**  
**Normand**  
enr.

Tondeuses, Tracteurs à pelouse,  
Pompes, Pompes à pression,  
Moteurs, Bécheuses, Souffleurs  
à neige, Accessoires, etc...





Mme Francine Thibault, marguillière à St-Cyrille de Lessard, qui a reçu un chèque de 375 \$; Gilbert Lemieux, Grand Chevalier et deux marguilliers de St-Aubert, M. Louis-Aubert Fortin et M. Denis Charrois, qui ont reçu un chèque de 555 \$. Photo : Chantal Normand.



Mme Hélène Leclerc Journault, vice-présidente d'Horizon Soleil, qui a reçu un chèque de 1 800 \$; Gilbert Lemieux, Grand Chevalier et M. Daniel Darveau, directeur de Soupe au Bouton, qui a reçu un chèque de 1 000 \$. Photo : Chantal Normand.



Mme Pauline Lord, présidente de la Fabrique de St-Damase qui a reçu un chèque de 375 \$; Gilbert Lemieux, Grand Chevalier; Mme Josette Dubé, présidente de la Fabrique et M. Jean-Marie Chouinard, marguillier et trésorier de la Fabrique de St-Jean Port-Joli qui ont reçu un chèque de 447 \$. Photo : Chantal Normand.

## Remise de dons à la Maison d'Hélène

Les Chevaliers de Colomb 3454 de L'Islet ont remis à la Maison d'Hélène un chèque de 1 000 \$. Lors du déjeuner des Chevaliers de Colomb du 30 mars 2025, les Chevaliers ont vendus des billets pour un tirage au sort pour deux toiles des artistes peintre Mmes Louise Morissette et Denise Martin qui exposaient toutes les deux à la Galerie d'art Myriam inc. de St-Jean Port-Joli.

Le responsable de cette activité M. François Michaud, s'est occupé de la vente des billets lors du déjeuner, assisté par M. Jean-Marie Chouinard et de M. Jean Pierre Thibault. Les gagnantes des toiles sont Mmes Jocelyne Jacques de L'Islet (secteur St-Eugène) et Rolande Dubé de St-Jean-Port-Joli (les photos ont parues au mois de mai 2025 dans *Le Hublot*).

Un merci tout particulier à Mme Denise Martin et M. François Michaud de s'être impliqué pour cette activité qui a permis au

Suite à la page suivante...

# Le Hublot

## Services offerts

au bureau de votre journal

- Photocopies 0,20 \$/copie
- Télécopie (Fax) 2,00 \$/page
- Internet sur place 10,00 \$/heure
- Envois courriels
- Dactylographie de documents
- Étiquettes personnalisées
- Production de pdf
- Projets sur demande

Pour plus d'informations, contactez-nous!

50, chemin des Pionniers Est, Bureau 2

Téléphone : 418-247-3333

Les heures d'ouverture sont publiées en page 2

R.B.Q. : 8282-9011-18

# Coffrages C. B.

## COFFRAGES CLAUDE BÉLANGER INC.

- Coffrage de béton de tous genre
- Fondations de maison (tous genres)
- Planchers de béton, galeries de béton et dalles structurales
- Soulèvement de bâtiment

**RÉSIDENTIEL, COMMERCIAL,  
AGRICOLE OU INDUSTRIEL**

coffragecb@hotmail.ca  
185, rue Harton, La Pocatière  
T. 418 856-3595 | C. 418 868-9869

Chevalier de L'Islet de remettre un beau don à la Maison d'Hélène pour une deuxième année.

Merci à tous ceux qui ont participé à cette activité et qui ont acheté des billets lors de ce déjeuner. Les Chevaliers ont pu donner cette somme à la Maison d'Hélène.

Gilbert Lemieux, Grand Chevalier



Gilbert Lemieux, Grand Chevalier; Mme Annie Pelletier, directrice générale de la Maison d'Hélène qui a reçu un chèque de 1 000 \$ et M. François Michaud, syndic. Photo : Chantal Normand.

## Les Fabriques

### Loterie

#### Fabrique Notre-Dame de Bonsecours

Voici les résultats du 7<sup>e</sup> tirage de la 33<sup>e</sup> édition de la loterie Fabrique de la paroisse Notre-Dame de Bonsecours pour l'année 2025 (loterie racj #L-01144), qui a eu lieu le dimanche 6 juillet 2025.

#### Tirage dimanche 6 juillet 2025

##### Prix de 600 \$

Lucille Jalbert et Jacques Roy, L'Islet (billet 049)

##### Prix de 400 \$

Abbé Luc Deschênes, St-Jean-Port-Joli (billet 261)

##### Prix de 200 \$

Mireille Bourget, L'Islet (billet 255)

##### Prix de 150 \$

Annette Cloutier, L'Islet (billet 340)



Le prochain tirage se tiendra le dimanche 3 août 2025, à l'église Notre-Dame de Bonsecours, après la célébration de 9 h.

Félicitations à toutes les personnes gagnantes!

Denyse Boucher

*En action pour les gens de chez nous!*

**BERNARD GÉNÉREUX**  
DÉPUTÉ | MONTMAGNY—L'ISLET—KAMOURASKA—RIVIÈRE-DU-LOUP  
[BERNARDGENEREUX.CA](http://BERNARDGENEREUX.CA)

**Salle de montre ouverte**  
**Nos excellents produits vous attendent!**

**GILLES MOREAU**, conseiller  
Région Montmagny-L'Islet, communiquez au 418-234-7175  
5180, boulevard Guillaume-Couture T. 418 830.0900 · S.F. 1 866 294.7488  
Lévis QC G6V 4Z6 F. 418 830.0903 · Cell. 418 234.7175  
C. gillesmoreau@moreauprs.com

[WWW.MOREAUPRS.COM](http://WWW.MOREAUPRS.COM)

Licence R.L.O. : 825-267-38

### Rénovation

#### Location d'équipements d'excavation et de levage



- ◆ Rénovation résidentielle et commerciale, intérieure et extérieure
- ◆ Excavation minipelle : 4 000, 6 500 et 7 000 lbs
- ◆ Location nacelle 35 pieds
- ◆ Plafolift 4 x 4 gaz et propane 33 pieds



Service rapide  
Prix compétitifs



boulevard Nilus-Leclerc, L'Islet  
Tél. : 418-247-0061 Cell. : 418-291-1078



## VOLUME 26, NO 7, AOÛT 2025, GRATUIT

Dépôt légal Québec et Canada  
ISSN 1286-7717

## PROCHAINE SÉANCE DU CONSEIL MUNICIPAL

La prochaine séance ordinaire du conseil municipal aura lieu le lundi 4 août 2025 à compter de 19 h 30 en présentiel (à la salle du conseil située au 284, boulevard Nilus-Leclerc) et en vidéoconférence.

- 1<sup>er</sup> août : Jeape Careno
- 8 août : Yanick Lavoie
- 15 août : Duo Sam et Sylvain
- 29 août : Gino
- 5 septembre : New Wave
- 12 septembre : Les Fantastiques

4<sup>e</sup> ÉCHÉANCE — TAXES MUNICIPALES 2025

Prendre note que le quatrième versement pour les taxes municipales est le 15 août prochain.

- Échéance du premier versement : 1<sup>er</sup> avril
- Échéance du deuxième versement : 15 mai
- Échéance du troisième versement : 1<sup>er</sup> juillet
- **Échéance du quatrième versement : 15 août**
- Échéance du cinquième versement : 1<sup>er</sup> octobre
- Échéance du sixième versement : 1<sup>er</sup> décembre

Nous vous rappelons qu'à compter de ces dates, tout paiement non fait accumule des intérêts et pénalités.

## Modes de paiement

- Paiement bancaire
- Paiement par chèque
- Paiement en argent
- Paiement par retrait direct
- Pour vous inscrire, communiquez avec le Service de taxation au 418 247-3060 poste 222.

PROGRAMMATION ESTIVALE  
AOÛT & SEPTEMBRE 2025

## Jeudis 5 à 7

Au centre multidisciplinaire (35, route du Quai) de 17 h à 19 h.

- 31 juillet : Johnny Blanchet
- 7 août : Alex BT
- 14 août : Monsieur Bazar
- 21 août : Yanick Lavoie
- 28 août : Johnny Blanchet
- 4 septembre : Julie Riendeau
- 11 septembre : Joe Robichon



## Vendredis chansonniers

Au centre multidisciplinaire (35, route du Quai) dès 19 h 30.

## Spectacles en plein air

Au centre multidisciplinaire (35, route du Quai) dès 20 h 30.

- 2 août : Anesthesia (Hommage à Metallica)
- 16 août : Daniel Alejandro (Latino Show)
- 6 septembre : The Best of Me (Hommage à Luke Combs)

## Fête Champêtre

Au parc Havre du Souvenir (25, route du Quai) de 9 h à 15 h.

- 9 h : Messe extérieure dans le parc Havre du Souvenir (en cas de pluie, la messe aura lieu à l'Église Notre-Dame de Bonsecours)
- 10 h à 15 h : Expo-vente des artistes et artisans
- 11 h à 13 h : Christian Paquet
- 12 h à 15 h : Épluchette de blés d'Inde et hot dogs
- 13 h à 15 h : Québec Cool Band

## HORAIRE ÉCOCENTRE

	Horaire estival*
<b>Lundi</b>	Fermé
<b>Mardi</b>	9 h à 16 h
<b>Mercredi</b>	12 h à 17 h
<b>Jeudi</b>	12 h à 17 h
<b>Vendredi</b>	9 h à 16 h
<b>Samedi</b>	9 h à 16 h
<b>Dimanche</b>	Fermé

## Pour joindre le personnel de l'écocentre :

451, boulevard Nilus-Leclerc, L'Islet  
Téléphone : 418 234-6312  
Courriel : [ecocentre@lislet.com](mailto:ecocentre@lislet.com)

\* L'écocentre sera fermé : mardi 2 septembre 2025 (fête du Travail), mardi 14 octobre 2025 (Action de grâce), samedi 27 décembre 2025 et samedi 3 janvier 2026.

## BAC POUR LES MATIÈRES ORGANIQUES (BRUN)

### L'entretien en période estivale

Voici quelques conseils pour garder votre bac brun en parfait état :

- Ventilation et ombrage : placez votre bac brun dans un endroit ombragé et bien aéré pour éviter la surchauffe et favoriser la circulation de l'air, ce qui réduit les risques d'odeurs désagréables;
- Matériaux absorbants : disposez une couche de matériaux absorbants comme du papier journal ou des copeaux de bois au fond du bac pour absorber l'excès d'humidité et prévenir la formation de boue;
- Équilibre des déchets : maintenez un équilibre entre les déchets humides (comme les restes de fruits et légumes) et les déchets secs (comme les feuilles mortes ou le papier). Cela favorise une décomposition efficace et limite les odeurs;
- Aération régulière : remuez régulièrement le contenu du bac à l'aide d'une pelle ou d'une fourche pour favoriser la décomposition et éviter la formation de poches d'air stagnantes;
- Couverture adéquate : recouvrez les déchets frais avec une couche de matière sèche (comme des feuilles mortes ou du papier) pour réduire les odeurs et maintenir l'humidité.

Source : ENGLOBE

### Comment entretenir mon bac brun

Le rincer avec de l'eau savonneuse ou une solution d'eau et de vinaigre blanc. **Ne jamais utiliser de produits javellisants.**

### Quoi faire pour éviter les petits animaux

Enduire un peu d'onguent contre la toux à base de camphre et d'eucalyptus sur le rebord du couvercle pour éloigner les animaux.

### Que faire pour éviter les problèmes d'insectes

Faire une bonne lasagne avec vos restants de tables en alternant avec des matières sèches comme le papier journal, les copeaux de bois et les feuilles mortes pour éviter d'attirer les insectes.

## BAC DE RÉCUPÉRATION (BLEU)

Avec la modernisation de la collecte sélective, c'est plus simple que jamais de faire le tri. Il suffit de se poser la question suivante :

Est-ce un contenant? Un emballage? Un imprimé? Si la réponse est OUI, on envoie dans le bac de récupération. Ce n'est pas plus compliqué que ça!

### Contenants

Souples, rigides, en plastique, en papier ou en carton, en verre ou en métal, ils sont recyclables. Un indice pour les reconnaître? Ils ont bien souvent un bouchon ou un couvercle.

Exemples : bouteille de shampoing, pot de margarine, pot de confiture, boîte de jus ou de lait en carton (n'oubliez pas que les contenants de plastique et de verre pour les boissons prêtes à boire sont maintenant consignés!), bouteille d'huile d'olive, etc.

### Emballages

Souvent faits de papier, carton, verre, plastique ou métal, on les reconnaît parce qu'ils servent à transporter un produit.

Exemples : boîte d'œufs ou de carton, casseau de fruits, conserve en métal, sac de papier, etc.

### Imprimés

Articles en papier ou autre fibre sur lesquels on retrouve des textes, des motifs ou des images.

Exemples : journaux, magazines, enveloppes, etc.

Concernant les contenants et les emballages de plastique, terminés la recherche du petit triangle et le questionnement à savoir si le numéro indiqué est récupéré ou non. S'il s'agit d'un contenant ou d'un emballage, on le place dans le bac bleu!

### À ne pas oublier

- ✓ On vide et on rince les contenants et emballages souillés avant de les mettre dans le bac;
- ✓ On sépare les contenants de leur couvercle, sauf si celui-ci fait moins de 5 cm de circonférence;
- ✓ On ne met pas les petits pots dans les grands, c'est-à-dire qu'on n'imbrique pas une matière recyclable dans une autre.

La modernisation de la collecte sélective vise à simplifier et à uniformiser la récupération des matières recyclables partout au Québec. Ainsi, on réduit le nombre d'articles pouvant être recyclés qui prennent le chemin des sites d'enfouissement et on favorise l'économie circulaire.

C'est tout le monde qui est gagnant!

Source : MRC de L'Islet

## COLLECTE OBJETS NUISIBLES

La Municipalité de L'Islet vous rappelle qu'il est important de s'assurer que rien, par exemple une voiture ou une balise, ne vienne nuire au soulèvement mécanique des bacs roulants lors de la collecte des bacs verts, bleus et bruns.

En ce sens, bien vouloir laisser un espace suffisant entre votre bac et tout objet pouvant être nuisible à la collecte.

Merci de votre collaboration!

## OÙ ET QUAND PLACER SON BAC

### Où placer votre bac roulant

- Placez-le en bordure de la rue à un maximum de 4 pieds (1,2 mètre). N'accotez pas les roues sur la bordure : votre bac pourrait s'endommager lors du soulèvement;

- Si votre rue n'a pas de bordure, placez votre bac directement sur l'accotement en gravier;
- Si votre rue possède un trottoir, placez votre bac très près de celui-ci en bordure sans nuire au piéton et au déneigement;
- Déposez votre bac à la droite de votre entrée en allant le porter, cela facilitera la collecte et dirigez les poignées en direction de votre résidence;
- Assurez-vous que rien (véhicule ou objet) ne vient nuire au soulèvement mécanique des bacs;
- Laissez un espace d'au moins un bac entre deux bacs utilisés. Cet espace est nécessaire pour permettre aux pinces du camion de collecte de bien saisir les bacs lors de la levée mécanique.

Le couvercle des bacs roulants doit être fermé lors de la collecte afin que les matières ne soient pas projetées lors du renversement de celui-ci. De même, notre panier sur le camion n'est pas conçu pour recevoir des matières plus longues que la hauteur du bac roulant. Si tel est le cas, il est possible que les bacs roulants ne soient pas ramassés tout simplement. Vous devrez attendre à la prochaine collecte. Également, notez que les objets hors des bacs roulants ne seront pas ramassés.

### Quand placer son bac roulant

La veille : après 19 h

La collecte des matières résiduelles est toujours effectuée en alternance pour les bacs bleus et verts d'une semaine à l'autre, et ce, sur l'ensemble du territoire de L'Islet. Pour connaître le jour de la collecte à votre domicile, consultez notre calendrier des collectes.

Important! Si votre bac n'a pas été ramassé la journée habituelle, il se peut que nous éprouvions des difficultés temporaires. Il est important de laisser votre bac au chemin jusqu'à ce que le camion de collecte passe dans votre secteur.

Vous désirez être informé lorsqu'il y a du retard dans la collecte de votre secteur? Nous vous invitons à vous inscrire au système d'alertes municipales.

## RÈGLEMENTATION SUR L'UTILISATION DE L'EAU POTABLE

Le 16 novembre 2021, la Municipalité de L'Islet adoptait le règlement 260-2021 sur l'utilisation de l'eau potable. Pour consulter le règlement complet, rendez-vous sur notre site Internet ou directement au bureau municipal. Voici quelques informations incluses dans ce règlement :

### Arrosage manuel de la végétation



L'arrosage manuel d'un jardin, d'un potager, d'une boîte à fleurs, d'une jardinière, d'une plate-bande, d'un arbre et d'un arbuste est permis en tout temps.

### Périodes d'arrosage des pelouses

Selon les jours suivants, l'arrosage des pelouses est permis uniquement de 3 h à 6 h si l'eau est distribuée par des systèmes d'arrosage automatique et uniquement de 20 h à 23 h si l'eau est distribuée par des systèmes d'arrosage mécanique :

- Le lundi et le jeudi pour l'occupant d'une habitation dont l'adresse se termine par un chiffre pair;
- Le mardi et le vendredi pour l'occupant d'une habitation dont l'adresse se termine par un chiffre impair.

### Périodes d'arrosage des autres végétaux

Selon les jours suivants, l'arrosage des haies, arbres, arbustes ou autres végétaux est permis uniquement de 3 h à 6 h si l'eau est distribuée par des systèmes d'arrosage automatique et uniquement de 20 h à 23 h si l'eau est distribuée par des systèmes d'arrosage mécanique :

- Le lundi et le jeudi pour l'occupant d'une habitation dont l'adresse se termine par un chiffre pair;
- Le mardi et le vendredi pour l'occupant d'une habitation dont l'adresse se termine par un chiffre impair.

### Nouvelle pelouse et nouvel aménagement

Malgré les articles 22 et 23, il est permis d'arroser tous les jours aux heures prévues aux articles 22 et 23, une nouvelle pelouse, une nouvelle plantation d'arbres ou d'arbustes et un nouvel aménagement paysager pour une période de 15 jours suivant le début des travaux d'ensemencement, de plantation ou d'installation de gazon en plaques.

L'arrosage d'une pelouse implantée à l'aide de gazon en plaques est permis en tout temps pendant la journée de son installation.

### Interdiction d'arroser

La municipalité peut, pour cause de sécheresse, de bris majeurs de conduites municipales du réseau de distribution et lorsqu'il est nécessaire de procéder au remplissage des réservoirs municipaux, par avis public, interdire dans un secteur donné et pendant une période déterminée, à toute personne d'arroser des pelouses, des arbres et des arbustes, de procéder au remplissage des piscines ainsi que de laver les véhicules ou d'utiliser de l'eau à l'extérieur, peu importe la raison. Toutefois, cette interdiction ne touche pas l'arrosage manuel des potagers et des plantes comestibles, en terre ou en pot, des jardins, des fleurs et des autres végétaux.

Dans le cas de nouvelles pelouses, de nouvelles plantations d'arbres ou d'arbustes ou de remplissage de nouvelles piscines, une autorisation peut être obtenue de l'autorité compétente si les circonstances climatiques ou les réserves d'eau le permettent.

## INSCRIPTION AU SYSTÈME D'ALERTE MUNICIPALES

La Municipalité de L'Islet vous rappelle qu'un système d'alertes municipales est en place pour les citoyens.

Toutes les communications urgentes (ex. : bris d'aqueduc, avis d'ébullition, fermeture de route, etc.) vous seront faites de cette façon. Les avantages : une communication plus rapide avec le plus grand nombre de citoyens touchés. **C'est gratuit!**

### Comment vous inscrire au système d'alertes?

Rendez-vous au [citoyen.lislet.com](http://citoyen.lislet.com), dans la colonne de gauche,

sélectionnez *Inscription*. Par la suite, il vous suffit de répondre aux questions demandées et de cliquer sur *M'abonner*.

**Important! Ce système d'alertes sera le seul moyen de communication que la Municipalité utilisera pour aviser les citoyens de toute urgence.** C'est pourquoi il est primordial que tous les citoyens y soient inscrits.

Les alertes peuvent vous être transmises par : courriel, texto et/ou appel. Nul besoin d'avoir Internet.

**Vous n'avez pas Internet ou vous avez besoin d'aide pour l'inscription? Contactez-nous au 418 247-3060 poste 221 ou 223 ou par courriel à [communication@lislet.com](mailto:communication@lislet.com).**

## ENREGISTREMENT DES CHIENS

L'enregistrement de tous les chiens sur le territoire de la municipalité est obligatoire.



Un formulaire est disponible sur le site Internet de la municipalité ainsi qu'au bureau municipal.

La Municipalité de L'Islet remettra au(x) propriétaire(s) ou gardien d'un chien enregistré une médaille comportant le numéro d'enregistrement du chien. La médaille constitue la licence et sera facturée au(x) propriétaire(s) de l'animal au coût de 25 \$, payable une seule fois.

Pour plus d'informations à ce sujet, consultez notre site (<https://www.lislet.com/citoyens/environnement/animaux-domestiques>)

**DÉVELOPPEMENT RÉSIDENTIEL : QUARTIER DES OISEAUX-PHASE II**  
**MUNICIPALITÉ DE L'ISLET**

**Avenue du Geai-Bleu**

**Coût des terrains : 37 \$/m<sup>2</sup> + taxes**

**Classes d'usages permis sur ces terrains : résidence unifamiliale et résidence bifamiliale.**

**Contactez-nous au 418 247-3060 poste 227 ou par courriel : [urbanisme@lislet.com](mailto:urbanisme@lislet.com)**

### JOINDRE LA MUNICIPALITÉ

Bureau municipal : 418 247-3060  
Travaux publics : 418 241-6479  
Ordures et recyclage : 418 241-6736  
Eaux potables et usées : 418 247-5737  
Écocentre : 418 234-6312

Pour toute demande concernant la municipalité, nous vous invitons à communiquer avec nous par :

Téléphone : 418 247-3060  
Télécopieur : 418 247-5085  
Courriel : [info@lislet.com](mailto:info@lislet.com)  
Courrier : 284, boul. Nilus-Leclerc L'Islet (Qc) G0R 2C0



Suivez-nous sur notre page Facebook et consultez notre site internet pour rester à l'affût de tout changement, nouveauté, activité & événement en cours.



## Le loyer précédent : un droit essentiel pour les locataires

Dans un contexte où la crise du logement fragilise encore de nombreux ménages au Québec, l'accès à une information claire et accessible est plus que jamais essentiel pour permettre aux locataires de faire valoir leurs droits et de prendre des décisions éclairées. Si vous êtes toujours à la recherche d'un logement pour la prochaine année, sachez que les renseignements suivants pourraient grandement vous être utiles. Afin de mieux encadrer les hausses de loyer lors d'un changement de locataire, une modification importante au *Code civil du Québec* est entrée en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2022. Il s'agit de l'*article 1950.1 C.c.Q.*, qui oblige désormais les propriétaires à divulguer, directement dans le bail, le montant du loyer le plus bas payé au cours des 12 mois précédents. Ce changement vise à empêcher les propriétaires d'augmenter le loyer de manière excessive lors de la relocation d'un logement, en profitant du fait qu'un nouveau locataire ignore le montant payé auparavant.

Grâce à cet article, le locataire peut comparer objectivement le montant demandé à celui payé par l'ancien locataire, et il devient plus facile de contester une hausse injustifiée devant le *Tribunal administratif du logement (TAL)*. Le propriétaire a l'obligation d'inscrire ce montant dans la section G du bail, soit la section intitulée : « Loyer le plus bas payé dans les 12 mois précédant le début du bail ». S'il n'y a pas eu de locataire pendant cette période, le propriétaire doit en faire mention.

Si le propriétaire omet volontairement ou refuse de remplir la section G du bail, le locataire a le droit de saisir le *TAL* pour demander la fixation du loyer. Il est également possible de déposer une plainte en cas de mauvaise foi ou de tentative de tromperie.

Le locataire dispose d'un délai de 10 jours suivant la signature du bail pour contester le montant inscrit et déposer une demande de fixation de loyer. Ainsi,

si la section G est vide ou si le montant inscrit semble faux ou exagéré, et que le bail est déjà signé, le locataire a 10 jours à partir de la signature pour déposer une demande au *TAL*. Le loyer pourra alors être fixé en fonction de critères objectifs tels que le montant payé par le précédent locataire, l'entretien du logement, ou encore les variations de taxes.

Après ce délai de 10 jours, le locataire est présumé avoir accepté le loyer tel qu'indiqué au bail.

Notre service d'information et d'aide aux locataires est là pour vous accompagner, que ce soit pour la lecture ou la compréhension de votre bail, l'analyse d'une hausse de loyer ou encore dans vos démarches auprès du *Tribunal administratif du logement*.

Emy Fortier, conseillère en information et défense des droits des locataires  
*Espace Finances*

**Spécial 10%  
sur les jouets  
chats et chiens**



Nouveauté  
Chevaux



**Se nourrir  
d'excellence**



**Spécial 10%  
sur les produits  
en inventaire**

**PENSEZ À COMMANDER  
VOTRE FILM ÉTIRABLE ET LE FILET !**



Les gâteries  
de **VICO**  
418 247-3901 Boutique

**Ouvert  
du lundi au vendredi  
de 8h30 à 17h**

**418 247-3901  
info@vicogroupe.com**



**292, boulevard Nilus-Leclerc  
L'Islet, Qc**

## Invitation à l'exposition *Multivers* à la *Chapelle des processions*

Chaque année, la *Chapelle des processions* de Saint-Jean-Port-Joli réunit les oeuvres de deux artistes aux pratiques distinctes dans un *duo improbable*, s'inscrivant dans l'objectif des deux propriétaires de la Chapelle, Michel Saulnier et Joanie Lévesque : mettre en valeur la mixité des genres artistiques et la rencontre entre les artistes et le public.

C'est dans cette perspective que la *Chapelle* accueille cet été l'exposition *Multivers* de Danielle Sauvé (Potton, Estrie) et Jean-Pierre Pelletier (Saint-Jean-Port-Joli), du 31 juillet au 24 août 2025. L'exposition met en relation sculptures, dessins et collages issus des pratiques des deux artistes, où s'entremêlent des mondes imperceptibles et oniriques inspirés de codes universels.

Le public est chaleureusement invité à venir rencontrer les artistes au **vernissage de *Multivers*, le vendredi 1<sup>er</sup> août, de 17 h à 19 h**, au 103, avenue de Gaspé Est, à Saint-Jean-Port-Joli. La *Chapelle des Processions* est ouverte du jeudi au dimanche, de 12 h à 17 h.

Pour informations : [www.facebook.com/chapelledesprocessions](http://www.facebook.com/chapelledesprocessions) et [www.michelsaulnier.com](http://www.michelsaulnier.com)

### À propos des artistes

**Danielle Sauvé** est une artiste visuelle dont le travail utilise un large éventail de médias pour mettre en évidence l'existence de conditions matérielles et phénoménologiques des objets. Ses sculptures et installations explorent les thèmes du travail, de la répétition, de la condition humaine et de notre présence au monde. Elles pétrissent et recomposent ce qui existe pour créer des lieux de connaissance et de spéculation.

Danielle a largement exposé son travail dans des galeries et des musées au Canada, aux États-Unis ainsi qu'en Colombie et en Europe. Ses oeuvres ont été incluses dans plusieurs expositions majeures et événements de groupe dont *L'origine des choses* et *Les temps chauds* organisés par le Musée d'art contemporain de Montréal et *Aninovanta*, une exposition internationale organisée par Renato Barilli en Italie. Danielle a créé des installa-



Photo : Courtoisie des artistes.

tions d'art public permanentes au Québec et ses pièces font partie de plusieurs collections dans les Musées canadiens. Originnaire de Montréal, Danielle y a travaillé jusqu'en 2001. Par la suite, elle a fait carrière à Boston MA avant de revenir s'établir en Estrie au Québec en 2023. Elle a enseigné les arts visuels, entre autres, au *Cégep Édouard-Montpetit* puis à l'*École des arts visuels* de l'*Université de Boston* (BU CFA).

Site web : [www.daniellesauve.net](http://www.daniellesauve.net)

**Jean-Pierre Pelletier** est un artiste multidisciplinaire originaire de Saint-Jean-Port-Joli qui pratique principalement le dessin et le collage. Dans son travail, il crée des tensions visuelles entre le beau et le laid, entre l'onirisme et le grotesque.

Il est titulaire d'un baccalauréat en arts visuels de l'*Université du Québec* à Trois-Rivières, ainsi que d'un certificat en bande dessinée de l'*Université du Québec* en Outaouais. Il est actuellement président de la *Biennale de sculpture* de Saint-Jean-Port-Joli, en plus de travailler comme coordonnateur à *Est Nord Est*, résidence d'artistes et à la ferme laitière familiale.

Instagram : [www.instagram.com/john\\_peter\\_pelletier](http://www.instagram.com/john_peter_pelletier)

Jean-Pierre Pelletier et Danielle Sauvé

Les  
**ALARMES**  
Clément  
Pelletier  
inc.

197, 3<sup>e</sup> Av., L'Islet  
**418 247-7003**  
**1 800 563-7003**

Résidentiel - Commercial - Industriel  
Contrôle d'accès - Connexion à distance

Vol - Feu - Intrusion - Panne électrique - Dégât d'eau

Partez l'esprit en paix!

# Est-Nord-Est, résidence d'artistes

## Portes ouvertes

La fin du mois d'août annonce déjà la fin de notre résidence estivale durant laquelle notre cohorte d'artistes et d'auteur(e)s a grandement profité de son séjour de recherche en art actuel. C'est pourquoi nous sommes ravis d'inviter le public à nos portes ouvertes le 21 août, à 17 h, au 335, avenue de Gaspé Ouest, à Saint-Jean-Port-Joli, pour une douce soirée d'ouverture et d'échange.

Nous sommes impatients de découvrir avec vous les explorations et recherches des artistes Wei Ling Hung (Taipei, Taïwan), Maddie McNeely (Roxton Pond, QC), Annie France Leclerc (Montréal, QC), Shirin Salehi (Madrid, Espagne) et de l'auteure Lisa Tronca (Montréal, QC) qui nous ouvriront généreusement les portes de leurs studios.

Les visites seront suivies de notre traditionnelle épluchette de maïs, afin de profiter d'un moment convivial tous ensemble pour bien terminer la soirée. **C'est gratuit!**

Jean-Pierre Pelletier, coordonnateur des communications et de l'accueil aux résidents  
*Est-Nord-Est, résidence d'artistes*



Portes ouvertes du printemps, Est-Nord-Est, 2025.  
© Jean-Pierre Pelletier.

Notre division  
**PLOMBERIE**  
chez CYTECH CORBIN




Des petits travaux aux plus grands...  
dans les secteurs résidentiels,  
commerciaux et aussi industriels

SERVICE DE  
CONCEPTION ET  
D'INGÉNIERIE

Entre autres raccordements d'aqueduc et égout,  
résidentiel et commercial.

ÉLECTRICITÉ • PLOMBERIE • CHAUFFAGE • CLIMATISATION  
VENTILATION • RÉFRIGÉRATION

**SERVICE URGENCE**



**Pour réserver votre espace publicitaire**  
la prochaine date de tombée sera  
le **15 août 2025.**  
Communiquez avec *Le Hublot* : 418-247-3333  
Courriel : [clochers@globetrotter.net](mailto:clochers@globetrotter.net)



**MINI-EXCAVATION**  
Marteau hydraulique  
Niveau laser  
Drainage de fondation  
Pieux et fondation  
Terrassement  
T 418.247.7630  
C 418.241.3175  
semonds@videotron.ca  
60 9<sup>e</sup> rue  
L'Islet (Québec)  
G0R 2C0

SERVICES  
**EMD** Sylvain Emond  
propriétaire  
RBQ 5814-9279-01



PRODUITS DE BIEN-ÊTRE 100% NATURELS FAITS À LA MAIN AU QUÉBEC

**PANDO & CO**  
PRODUITS DE BIEN-ÊTRE  
Wellness products

info@pandoetco.ca  
www.pandoetco.ca

545 Route de l'Église, Saint-Jean-Port-Joli, G0R1X0



**Cytech Corbin**  
SPÉCIALISTES EN  
MÉCANIQUE DU BÂTIMENT

L'ISLET 418 247 5411 • MONTMAGNY 418 248 2396  
INFO@CYTECHCORBIN.COM • CYTECHCORBIN.COM

11160319



## Combien vous coûte votre gourmandise?

Si vous souhaitez rester en bonne santé, l'un des meilleurs endroits où apporter des changements pourrait vous surprendre : votre bouche. En réalité, votre santé buccodentaire a un impact considérable sur votre santé globale, bien plus que vous ne le pensez. Quelques choix simples peuvent vous aider à prendre la bonne direction :

### Choisissez des aliments sains

Pour aider à protéger vos os, vos dents et vos gencives, choisissez des aliments comme des fruits, des légumes et des produits laitiers. Ces aliments riches en vitamines et minéraux améliorent la résistance à la carie et aux maladies.

### Limitez les boissons et les aliments sucrés

Une trop grande consommation d'aliments riches en sucre comme les bonbons, le pain et les pâtisseries peut laisser des bactéries nocives dans la bouche. Ces bactéries produisent un acide qui peut exposer les gens à un plus grand risque de carie et de sensibilité dentaire. Les boissons sucrées peuvent également causer une érosion des dents en raison de leur teneur élevée en acide. Optez pour des collations, des boissons ou de la gomme sans sucre pour maintenir un sourire en santé.

### Buvez de l'eau

L'eau peut stimuler la production de salive et aider à garder vos

dents propres. La salive élimine naturellement les particules alimentaires et les bactéries; une consommation plus importante d'eau améliore donc votre santé buccodentaire ainsi que votre santé globale. De plus, l'intégration de fruits et de légumes fibreux ou riches en eau comme les baies et le céleri dans votre alimentation peut également aider à garder vos dents propres.

Il est recommandé de faire des choix alimentaires réfléchis pour réduire le risque de problèmes buccodentaires et profiter d'une meilleure santé globale. N'oubliez pas qu'une alimentation équilibrée n'est pas seulement bonne pour votre corps, mais aussi pour vos dents et vos gencives. Pour en savoir plus, visitez [hygienedentairecanada.ca](http://hygienedentairecanada.ca)



L'Édition Nouvelles

## Conseils pour éduquer vos enfants sur l'argent

De nombreux parents croient que de nos jours leurs enfants seront confrontés à des difficultés financières plus importantes que celles qu'ils ont rencontrées à leur époque, en particulier lorsqu'il s'agira de franchir des étapes majeures, comme acheter une maison ou prendre leur retraite. Pour mettre toutes les chances du côté de vos enfants, vous pouvez notamment vous y prendre tôt pour leur parler d'argent et leur enseigner de bonnes habitudes financières. En favorisant un dialogue ouvert sur les finances avec leurs enfants, les parents ne font pas que leur apprendre à épargner et à établir un budget, ils les aident également à se bâtir un avenir financier plus sûr. Voici quelques conseils pour commencer :

### Établissez des objectifs en fonction de l'âge

Les préadolescents et les adolescents peuvent viser un achat important, comme un ordinateur portable ou une activité spéciale. Les plus jeunes, quant à eux, peuvent épargner l'argent qu'ils reçoivent à leur anniversaire pour se payer un jouet ou encore apprendre à économiser à l'épicerie en comparant les prix.

### Consultez les ressources en ligne

Il existe des ressources et des jeux en ligne qui permettent de renforcer la littératie financière des enfants dès l'âge de 3 ans jusqu'à 18 ans.

### Établissez un budget ensemble

Utilisez des outils de gestion financière peut aider les adolescents qui possèdent un compte de débit ou de carte de crédit à établir un budget et à travailler pour atteindre leurs objectifs d'épargne.



L'Édition Nouvelles

**REMORQUE GRATUITE  
OFFERTE À TOUTE  
MA CLIENTÈLE**



**Service après-vente impeccable**

**Visitez mes propriétés : Marie-Josée Ouellet**

# Les couples doivent-ils partager un compte bancaire?

Se marier ou s'engager avec une personne à long terme peut donner lieu à l'union des biens, des traditions et parfois – mais pas toujours – des comptes bancaires. Il n'existe pas de bonne ou de mauvaise façon pour des partenaires de mettre leur argent en commun, mais ils doivent tout de même s'entendre sur leurs finances.

Pour bien s'entendre sur le plan financier, il faut d'abord discuter de ses objectifs et de ses valeurs. Le meilleur point de départ, c'est définir ses objectifs, que ce soit acheter une voiture, devenir propriétaire ou avoir des enfants. Une fois les objectifs établis, un couple pourra plus facilement prendre des décisions sur la façon de gérer ses services bancaires courants, ses cartes de crédit, son épargne et ses placements.

## Partager un compte bancaire comporte des avantages

Chaque titulaire d'un compte conjoint peut y déposer des chèques, effectuer des retraits, établir des dépôts périodiques et payer des dépenses.

Si un couple estime qu'un compte conjoint convient à sa situation, il trouvera pratique de pouvoir suivre toutes les entrées et sorties d'argent. Certaines banques permettent aux titulaires de compte conjoint de choisir quand ils reçoivent des alertes d'opérations en les laissant établir eux-mêmes le niveau de suivi des achats.

Certains couples ont un compte conjoint et aussi des comptes individuels. Se servir seulement d'un compte conjoint peut donner une impression de perte d'intimité et d'autonomie dans certains couples. Chaque personne peut utiliser un compte individuel pour recevoir des dépôts directs, comme des chèques de



paie, puis transférer un montant dans le compte conjoint.

Certains couples n'ouvriront jamais de compte conjoint et se diviseront plutôt les factures.

## Partager une carte de crédit, ça peut devenir compliqué

Une carte de crédit commune peut convenir aux couples qui désirent voir chaque opération ainsi que le solde de la carte. Mais ce n'est peut-être pas si simple.

Il est généralement possible d'ajouter son conjoint ou sa conjointe comme

titulaire de carte supplémentaire. Toutefois, le compte reste au nom du titulaire de carte principal qui l'a ouvert, et cette personne est ultimement responsable d'en payer le solde. Et n'oubliez pas : seul le titulaire de carte principal établit ici des antécédents de crédit.

## Il faut tenir compte des changements de vie

Il est probable que la personne qui reste à la maison avec un enfant ait un revenu plus faible. Si elle y reste de façon permanente, elle pourrait ne pas avoir de revenu du tout. C'est pourquoi il est recommandé aux couples de réévaluer fréquemment leur approche à l'égard des finances.

Bien que ça puisse sembler excessif, il est conseillé de les revoir chaque mois. Le couple pourrait ainsi mieux anticiper d'importantes dépenses susceptibles de déséquilibrer le budget.

*L'Édition Nouvelles*

- Assurance vie
- Assurance salaire
- Assurances collectives
- Fonds mutuels
- Assurance – voyage
- CELI - CELIAPP
- REER - FERR
- Régimes épargnes-études
- Planification financière



## Marie Turmel

B.Sc. Act., AVA  
Conseillère en sécurité financière  
Représentante en épargnes collectives  
Planificateur financier

105, 1<sup>re</sup> Rue La Pocatière  
Téléphone : **418 856-1144**  
Télécopieur : **418 856-6302**  
Sans frais : **1 888 456-1144**  
Courriel : [marie.turmel@sfl.ca](mailto:marie.turmel@sfl.ca)



Pour réserver  
votre espace publicitaire  
la prochaine date de tombée sera  
le **15 août 2025**.  
Communiquez avec Le Hublot :  
**418-247-3333**  
Courriel : [clochers@globetrotter.net](mailto:clochers@globetrotter.net)

**PARRAINAGE CIVIQUE**  
Montmagny  
L'Islet

**Pour nous joindre :**  
**T. 418-607-0545**  
**C. [pascaltache@videotron.ca](mailto:pascaltache@videotron.ca)**

*Devenez une personne  
significative pour quelqu'un!*

*Programme de soutien par un  
bénévole pour briser l'isolement  
des personnes marginalisées  
par leurs différences.*

  
Daniel et Dominic

  
L'ENTRAIDE  
**Pascal-Taché**  
association de  
personnes handicapées

*Soupe au bouton  
et Friperie de Fil en Bouton*



## Soupe au Bouton

### Horaire d'août

Cueillette et tri de denrées, dépannage, préparation de repas, jardinage, tous les jours du lundi au vendredi.

**Soupe communautaire**  
au 27, ave de Gaspé Ouest, Saint-Jean-Port-Joli, les mercredis **6, 13, 20 et 27 août**



**Dîner communautaire**, il n'y aura pas de dîner communautaire en août.

### Points de service

**Comptoir d'aide alimentaire**  
27, ave de Gaspé Ouest, Saint-Jean-Port-Joli

Pour prendre rendez-vous 418-358-6001

**Communo-frigo**  
27, ave de Gaspé Ouest, Saint-Jean-Port-Joli

## Friperie de Fil en Bouton

### Horaire d'août

Les **mercredis 13, 20 et 27 août**, de 9 h 30 à 11 h 30 et de 13 h 30 à 16 h. et les **jeudis 14, 21 et 28 août**, de 13 h 30 à 16 h.

Tous les jours du lundi au vendredi, vous pouvez déposer vos dons de vêtements au local, à l'intérieur de la *Maison Joly*, 318, rue Verreault, Saint-Jean-Port-Joli, en face du local 24.

Arsène Pelletier





**Déneigement  
de toitures**

**Josué Caron**  
**418 234-4147**

Service d'abattage et essouchement  
Service avec nacelle  
- Élagage  
- Haubanage - Taille diverse

Assurance responsabilité

R.B.Q. : 2539-5153-11



**Entrepreneur Général - Excavation**  
**Terrassement - Forage & Dynamitage - Mécanique**

**L'Islet** | **Cap-St-Ignace**  
**T. 418-247-3131** | **T. 418-246-5789**

[www.michelgamache.com](http://www.michelgamache.com) --- [www.fdcs.ca](http://www.fdcs.ca)

*Les Habitations Au Fil du Fleuve*

### Offres d'emploi



- Cuisinière
- Aide-cuisinière
- Service aux tables
- Entretien ménager

Téléphone : 418-247-7771

5, rue du Collège, L'Islet  
Demandez : Lise Chabot,  
entre 8 h et midi  
Courriel : [filfleuve@qlobetrotter.net](mailto:filfleuve@qlobetrotter.net)



comptabilité  
DIANE ST-PIERRE

Tenue de livres pour petites entreprises et travailleurs autonomes.

418-241-8334  
[info@comptabilitedsp.com](mailto:info@comptabilitedsp.com)  
[comptabilitedsp.com](http://comptabilitedsp.com)



**ASSEMBLÉE  
NATIONALE  
DU QUÉBEC**

**ENSEMBLE**  
CRÉER • DYNAMISER • SOUTENIR

**MATHIEU RIVEST**  
DÉPUTÉ DE CÔTE-DU-SUD  
À L'ASSEMBLÉE NATIONALE

418 234-1893 | (Sans frais) 866 774-1893  
[Mathieu.Rivest.CDS@assnat.qc.ca](mailto:Mathieu.Rivest.CDS@assnat.qc.ca)

Clinique  
d'acupuncture  
**Sylvie Cloutier**  
D. AC.



305, Verreault, Saint-Jean-Port-Joli  
(Québec) G0R 3G0  
Tél.: (418) 598-9455

## Programmation des activités automnales

### Activités culturelles

**Parenthèse épiciurienne dans les Cantons de l'Est**, du 10 au 11 octobre 2025. Départ du restaurant *Normandin*. Hébergement pour une nuit au *Manoir des Sables* à Magog, trois repas inclus. Visite de la *Vallée du Moulin*, du site *Bleu Lavande*, du *parc national du Mont-Orford* et de la *Cidrerie Michel Jobin*. Des dégustations seront au rendez-vous! Informations et inscription : Isabelle Bonneau au 418-856-4129 et visitez notre page *Facebook* du *Club Fadoq*, Saint-Jean-Port-Joli.

**Souper/Théâtre** le jeudi 20 novembre, à 20 h, *La Ménopause*. Départ de la *Maison communautaire Joly* dès 15 h 15 pour se rendre au restaurant *Le Momento*. Souper prévu pour 17 h. La *salle Albert-Rousseau* vous présente *La Ménopause*, un succès mondial qui défie les règles, mettant en vedette les talentueuses Guylaine Tremblay, Claudine Mercier, Geneviève Charest et Catherine Sénart. Cette parodie musicale vous fera rire aux éclats, mais aussi chanter et danser sur des parodies de grands succès musicaux anglophones des années 60-70 et 80 et dont l'adaptation francophone humoristique est signée par la prolifique Danièle Lorain. Inscription : Noëlla Lemieux.

**Dîner porte ouverte**, le vendredi 5 septembre 2025, dès midi, endroit à confirmer. Informations : Pierre Couture

### Activités de mise en forme

**Vie active**, début des cours, le jeudi 11 septembre, de 13 h 30 à 16 h, à la *Maison Communautaire Joly*. Nouvelle formule. Gratuit et ouvert à tous. Informations : Pierre Couture.

**50 ans et en forme**, début des cours le mardi 9 septembre et le jeudi 11 septembre, dès 9 h et 10 h, à la *Maison Communautaire Joly*. Session de 13 semaines. Informations et inscription, contactez Geneviève Caron.

### Activités santé et bien-être

**Yoga FADOQ**, début des cours le mercredi 10 septembre, à 9 h, à la *Maison Communautaire Joly*. Le jeudi 11 septembre, 3 groupes, à 15 h, 16 h 15 et 17 h 30, à la bibliothèque municipale.

**Yoga sur chaise FADOQ**, début des cours le mercredi 10 septembre, à 10 h 30 et 13 h 30, à la *Maison Communautaire Joly*. Informations et inscription, Geneviève Caron.

800. 5750-2130-01

# PLÂTRAGE & PEINTURE



CRÉPI DE FONDATION  
ENDUIT ACRYLIQUE  
ENTREPRENEUR SPÉCIALISÉ  
MAISON NEUVE & RÉNOVATION

MARC-ANDRÉ TÊTU  
PROPRIÉTAIRE

## 418.559.9512

PLATRAGEPEINTUREPLUS@GMAIL.COM

**Danse orientale pour aînés**, le début des cours aura lieu au mois de septembre. La date sera confirmée. Les cours auront lieu à la *Maison Communautaire Joly* au local de danse Chantal Caron. Informations et inscription, Johanne De Kinder.

### Coordonnées

Noëlla Lemieux 418-598-3712 Pierre Couture 418-607-3831  
Geneviève Caron 418-291-6994 Nicole Biron 418-598-7990  
Johanne De Kinder 418-598-1935

Guylaine Leblanc, relationniste  
*Club FADOQ St-Jean-Port-Joli*



Nacelle  
remorquable



Les outils Stihl  
sont disponibles

Pensez à l'entretien  
de vos équipements  
(tracteurs, tondeuses, motos, VTT).

Bonne vacances  
à toute notre clientèle!

JONATHAN CHOUINARD

SAINT-JEAN-PORT-JOLI  
51, 2<sup>e</sup> rang Est  
(Québec) G0R 3G0

Tél. : 418 598-3047  
centremultiservices@hotmail.com

## Tourner un chapitre...

Eh oui mes chers lecteurs, nous en sommes maintenant à la fin et le titre de ma chronique porte bien son nom car il s'agit de ma **dernière chronique** de *Sophie à l'école secondaire* pour le journal. Mais avant de vous dire au revoir, je vais vous partager mes derniers moments de mon secondaire alors que cette page est maintenant tournée et qu'un nouveau chapitre s'apprête à s'ouvrir. Bonne lecture!

Le grand jour est enfin arrivé après la session d'examens, la vraie dernière étape, et quand j'ai ouvert les rideaux de ma fenêtre, il faisait tout sauf beau... Il tombait des cordes comme on dit. Dire que l'on s'était tous dit que la température du 20 juin allait changer et qu'il allait faire beau soleil; c'était raté... La pluie n'a pas cessé et le tapis rouge s'est déplacé pour être en dessous du toit de *La Vigie* de Saint-Jean-Port-Joli où mon accompagnateur et moi sommes sortis de l'auto que j'avais choisie. Arrivés en belle *Mustang* rouge et se faire attendre par l'un de nos enseignants avec un beau parapluie. Ça fait tout de même une belle entrée sur le tapis dont on va se souvenir longtemps.

Le comité du bal nous avait préparé une soirée incroyable avec un décor magnifique. Pour souper, il y avait un potage, bar à tacos et un beau gâteau avec notre lancer du mortier dessus nous attendait, un vrai délice. Après le souper, nous avons dansé une valse et des danses en lignes, pris des photos au coucher de soleil car là, il faisait beau, pris des photos au

kiosque de *photo boot*. Puis la fin de la soirée a commencé à approcher... Et une surprise dehors attendait les finissants : des feux d'artifices! Quelle belle façon de conclure un chapitre et de regarder cela éclater dans le ciel en « gang », c'était tout simplement magique. Et les « au revoir » sont arrivés remplis de larmes pour dire « bye » à nos enseignants et membres du personnel; le chapitre était clos... Maintenant nous sommes tous partis avec le désir de réaliser nos rêves et ambitions avec les plus beaux souvenirs en tête.



*Sophie St-Pierre.  
Photo du Facebook de  
l'école secondaire  
Bon-Pasteur, prise par  
Blanche Deschênes.*

L'avenir est maintenant devant moi et je mettrai les voiles du côté de La Pocatière dans la technique d'éducation spécialisée dans le but de me diriger vers le domaine scolaire et de peut-être réaliser plus en devenant enseignante ou orthophoniste. Le désir de rendre la pareille à la façon dont j'ai été chanceuse dans toutes les étapes de mon parcours est importante pour moi. J'ai envie de vivre pleinement chaque étape de cette nouvelle page, la vie d'adulte qui s'ouvre devant moi.



*Moi et ma belle amie  
Charlie dans nos  
magnifiques robes  
durant un éclairci de  
soleil après le tapis  
rouge.  
Photo :  
Laurence St-Pierre.*



POUR VOS BESOINS EN ASSURANCE

ON EST  
LÀ.

**PROMUTUEL**  
ASSURANCE 🏠 🚗

1 888 265-7940  
promutuelassurance.ca

Aide la recherche d'emploi

- ✓ Rédaction CV et lettres
- ✓ Méthodes efficaces de recherche d'emploi
- ✓ Préparation à l'entrevue
- ✓ Aide pour postuler en ligne

Services gratuits

Recherche du poste idéal

- ✓ Accès direct aux employeurs
- ✓ Postes selon vos critères
- ✓ Emplois diversifiés

Service personnalisé,  
professionnel et  
confidentiel

**C.a.R.e.**  
Centre d'aide et de recherche d'emploi  
MONTMAGNY - LISLET

418.248-9559

www.lecare.ca

info@lecare.ca

La fin de cette dernière chronique arrive à grand pas et les chroniques de *Sophie à l'école secondaire* seront un chapitre terminé. Mais promis, je ne vous laisse pas les mains vides car les chroniques deviendront *Laurence à l'école secondaire*. Une jeune fille pétillante et pleine d'ambition qui est l'une de mes amies qui a tout de suite dit un grand OUI à ma proposition. Je suis très contente de vous céder une aussi belle relève!

Avant de terminer, j'aimerais aussi remercier le journal *Le Hublot* de m'avoir permis d'écrire la chronique. Ce fût pour moi deux belles années enrichissantes qui m'auront appris à prendre confiance en moi, signer mes premiers contrats et à écrire mois après mois des chroniques sur ce qui me remettait le sourire. Une communauté qui tient à sa relève et qui donne envie aux jeunes de prendre leur place dans les municipalités. Ce fût une véritable belle expérience pour moi d'écrire dans *Le Hublot*. Un énorme merci à vous, mes chers lecteurs, d'avoir été présents pour me lire.


Je vous souhaite un magnifique été et si vous me croisez et que vous désirez venir me dire un beau bonjour ou jaser, il me fera plaisir de prendre du temps avec vous.

Mes plus honnêtes remerciements,

Sophie St-Pierre,  
très bientôt une future étudiante en éducation spécialisée  
au *Cégep de La Pocatière*



*Un beau coucher de soleil qui me fait repenser à pleins de beaux moments et un ciel qui s'ouvre sur le futur.  
Photo : Sophie St-Pierre.*



**Pour réserver votre espace publicitaire**  
la prochaine date de tombée sera  
**le 15 août 2025.**  
Communiquez avec *Le Hublot* : **418-247-3333**  
Courriel : [clochers@globetrotter.net](mailto:clochers@globetrotter.net)



**RONA**  
— MARCHAND PROPRIÉTAIRE —  
**QUINCAILLERIE  
JOS PROULX INC.**

**AU SERVICE DES GENS D'ICI  
DEPUIS 1958!**

58, 5e rue L'Islet  
418-247-5262  
[info@josproulx.ca](mailto:info@josproulx.ca)

Matériaux de construction - Plomberie - Électricité - Portes - Fenêtres - Location d'outils

**Katy Langlois et Patrick Gaumont**  
Propriétaires

**Carrossier  
ProColor**

cdgl@cgocable.ca  
T. **418 246.5853**  
F. **418 246.1330**  
Centre de débosselage G. L. Inc.  
Vitres d'autos G.& L. Langlois enr.  
278, Chemin Vincelotte  
Cap-St-Ignace (Québec)  
G0R 1H0  
[carrossierprocolor.com](http://carrossierprocolor.com)




**Jean-Philippe Normand**

**SERVICE ÉLECTROS  
CÔTE-SUD**

18, RUE DUNIÈRE  
BEAUMONT (QUÉBEC)  
G0R 1C0

☎ **418-241-6282**  
✉ [SERVICEELECTROSCOTESUD@HOTMAIL.COM](mailto:SERVICEELECTROSCOTESUD@HOTMAIL.COM)

**RÉPARATION D'ÉLECTROMÉNAGERS  
DE TOUTES MARQUES**



**Multi-Services  
E.C. inc.**

**Entrepreneur Général et Spécialisé  
en construction**  
*Rénovation, Réparation, Installation, Assemblage  
et Services conseil pour vos achats*

**Tél. : 418-247-7848**  
**Cell. 418-241-9964**  
[www.multi-services-ec.com](http://www.multi-services-ec.com)

**Éric Cloutier, prop.** R.B.Q. : 8346-4370-51  
120, chemin Lamartine Est, L'Islet, G0R 1X0



# Émilie au collégial...



## À suivre...

Le mois d'août arrive déjà! La chaleur, le soleil, les belles journées, tout ça est synonyme de belles vacances! Cela se fait bien ressentir. Le tourisme augmente, les gens sortent plus pour passer du temps dehors, etc. C'est aussi mon cas! Cette chronique traitera donc de mon été et de comment je passe mon congé!

D'abord, il est évident que je dois travailler. Je passe donc beaucoup de temps dans la cuisine du restaurant *La Coureuse des Grèves*. En effet, c'est ce que je fais de la majorité de mes journées. Cela me permet donc de bien économiser pour la prochaine année afin de pouvoir me concentrer davantage sur mes études universitaires!

Aussi, j'en profite pour faire certaines activités. En effet, je suis allée à un concert dernièrement. Je suis allée voir *Stray Kids* dans sa tournée mondiale. C'était la première fois que j'assistais à un événement de cette envergure. C'était intense et j'ai ressenti énormément d'émotions différentes, mais j'ai adoré. Si j'avais l'occasion de le refaire un jour, j'y retournerais sans hésiter!

Ces moments créent plein de beaux souvenirs, ça en vaut la peine. Je compte aller à un autre concert en début septembre mais il sera beaucoup plus petit et j'irai avec des amies.

Une autre chose qui marque mon été est le *Comiccon* de Montréal. En effet, on y va en un petit groupe de six personnes. On se prépare pour cet événement depuis plusieurs mois. Nous avons deux thèmes de costume. C'est la première fois que je fais ce genre de chose; alors ça me sort vraiment de ma zone de confort. Cependant, je crois que c'est une bonne chose. Je dois m'habituer à ce genre de défis étant donné que je vais changer d'environnement complètement dans les prochaines semaines. Ça va être un bon début!

C'est pas mal ce qui se passe pour l'instant. Sinon, j'aurai officiellement mon diplôme d'études au collégial! Ceci conclut donc définitivement mon parcours au cégep! C'était de très belles années où j'ai fait de belles rencontres et eu de très belles expériences.

Cependant, il est temps de passer à une prochaine étape. Ceci est donc ma dernière chronique à propos de ma vie en tant que "cégepienne". Le temps passe vite!

Cependant, je serai de retour au prochain mois pour vous informer sur mes débuts à l'*Université Concordia* à Montréal!

Voilà ce qui conclut ma dernière chronique pour cette édition!

Je vous souhaite une bonne continuité dans vos vacances et on se retrouve bientôt!

Émilie Desroches, étudiante finissante au *Cégep de Rivière-du-Loup*



Émilie Desroches.  
Photo : Guylaine Hudon.



Voici une photo de moi et mes amies en route pour le *Comiccon* de Montréal! Prise par Catherine (assise devant).



**ÉQUIPE**  
*Gilles Couture*  
**RE/MAX**  
**ÉLÉGANCE**

Agence immobilière  
Franchisé indépendant et autonome de RE/MAX Québec  
44, avenue de Gaspé Est  
Saint-Jean-Port-Joli, Qc, G0R 3G0

**ÉQUIPE**  
**GILLES COUTURE**

Lili-Anne Thibault  
courtier immobilier résidentiel

Gilles Couture  
courtier immobilier agréé

René Bélanger  
courtier immobilier résidentiel

418 598.6031

**PIED'OR**  
**SOINS DE PIEDS À DOMICILE**

- cors
- ongles incarnés
- mycoses
- durillons
- callosités
- reçu pour impôt
- soins spécifiques diabétiques

**Dominique Lizotte**  
Technicienne en soins de pieds  
418-714-4228

## Résultat du tournoi du 21 juin

Le 10-90 L'Islet présentait son premier tournoi de pétanque le samedi 21 juin où 36 joueurs se sont inscrits afin de former 18 équipes en doublette. Neuf équipes se sont partagées une bourse de 250,00 \$.

Bravo à tous les participants et félicitations aux gagnants!

Robert Tardif, président  
Le 10-90 L'Islet



Première position :  
Suzanne Dubé  
et Michel Saint-Pierre.  
Photo : Le 10-90 L'Islet.



Lors du tournoi qui a eu lieu le 21 juin dernier.  
Photo : Le 10-90 L'Islet.

## Prochain tournoi

Le 10-90 L'Islet présentera son prochain tournoi de pétanque, le samedi 9 août. L'inscription se fera de 10 h à 10 h 30, au Centre des Loisirs Bonsecours. Coût 10,00 \$. Cadrage 4 parties, 2 pointeurs formés (doublette). Casse-croûte sur les lieux pour le dîner.

Information : Robert Tardif, 418-291-2071

## Concours de légumes

Épouvant et Épouvantine présenteront pour la troisième année consécutive leur FAMEUX concours de légumes. Ce concours se tiendra lors de la Fête champêtre de la municipalité de L'Islet, le dimanche 24 août 2025, au Parc Havre du Souvenir du quai de L'Islet.

Cette année les légumes en compétition seront : les tomates, les plus grosses (poids), les carottes, les plus longues (mm), les drôles de légumes (toutes catégories). Trois prix seront remis pour chacune des catégories. Ce concours s'adresse à tous les jardiniers amateurs de la MRC de L'Islet et des environs.

### Horaire du concours

- 9 h à 12 h : Inscription et réception des légumes
- 12 h : Clôture des inscriptions
- 13 h : Remise des prix et des médailles

Robert Tardif, président



Épouvant et Épouvantine se feront un grand plaisir de vous accueillir en grand nombre.  
Photo : Le 10-90 L'Islet.

**Jalbert Tech**  
Entrepreneur électricien

Installation  
Entretien  
Automatisation

475, route de l'Église, Saint-Jean-Port-Joli G0R 3G0  
☎ 418 598-2020 📠 418 598-2021 📠 418 234-6867  
✉ jalberttech@globetrotter.net

JONATHAN GAMACHE | Avocat

+ DBL Avocats d'affaires

[dblavocats.com](http://dblavocats.com) | T 418 999-0572 ext. 107

2875, boul. Laurier, suite D1-565  
Québec (Québec) G1V 2M2

2307, boul. René-Lévesque Ouest, suite 230  
Montréal (Québec) H3H 1R7

# Conseils santé pour l'été

## Coups de soleil

En été, il est important de bien se protéger du soleil et des rayons ultraviolets (UV). L'exposition aux rayons UV émis par le soleil ou les lampes de bronzage peut causer des dommages à la peau et aux yeux, en plus d'augmenter le risque de cancer de la peau.



Protégez-vous adéquatement et protégez vos enfants, particulièrement si vous êtes à l'extérieur entre 11 h et 15 h et même lorsque c'est nuageux. Portez un chapeau, des vêtements longs ainsi que des lunettes de soleil et restez à l'ombre autant que possible. Si l'exposition au soleil ne peut être évitée, appliquez une crème solaire dont le facteur de protection solaire (FPS) est de 30 ou plus.

## Baignade

La période estivale est souvent l'occasion de pratiquer des activités aquatiques et nautiques. Certaines précautions doivent aussi être prises lors de la baignade et ce, autant si elle se déroule dans les eaux des plages, des lacs, des rivières que dans des bassins artificiels tels que les piscines intérieures et extérieures et les spas. Les eaux de baignade peuvent être contaminées par des microorganismes (algues bleu-vert et autres bactéries, virus, parasites) ou par divers polluants et entraîner des problèmes de santé.

Dans le cas des bassins artificiels, il est important de désinfecter l'eau de baignade et de prendre les précautions nécessaires si vous manipulez des produits de chloration. Finalement, il convient d'adopter des règles de sécurité pour éviter la noyade.



## Plantes allergiques et toxiques

Au Québec, 1 personne sur 5 souffre de la rhinite saisonnière, aussi appelée rhume des foins. Cette réaction allergique est causée par l'exposition aux pollens, principalement celui de l'herbe à poux. Certains symptômes de la rhinite saisonnière peuvent nuire à la qualité de vie de la personne allergique.



D'autres plantes peuvent aussi causer des réactions allergiques ou des brûlures à la peau lorsqu'on les touche. Vous pouvez prendre des mesures simples et efficaces pour reconnaître et éliminer ou limiter la présence de ces plantes dans votre environnement.


## Maladies transmises par les piqûres de moustiques

Le virus du Nil occidental (VNO) s'attrape par la piqûre d'un moustique. Avec l'arrivée de l'été et la multiplication des moustiques, le risque d'être infecté par ce virus augmente sensiblement et est plus élevé en ville. Lors de vos activités extérieures, portez des vêtements longs de couleur claire et utilisez un chasse-moustiques afin de vous protéger des piqûres de moustiques, particulièrement au coucher et au lever du soleil.

## La maladie de Lyme


La maladie de Lyme est causée par une bactérie qui se transmet par la piqûre d'une tique infectée. Les tiques se retrouvent particulièrement dans les forêts, les boisés et les herbes hautes dans plusieurs régions du Québec. Pour éviter les piqûres de tiques, adoptez les mesures simples pour vous protéger. Par exemple, privilégiez la marche dans les sentiers, portez des vêtements longs de couleur claire et utilisez un chasse-moustiques. En cas de piqûre, retirez minutieusement la tique de la peau dès que possible.

Gouvernement du Québec



Étude cessionnaire du greffe de  
Me Pierrette Couillard, notaire,  
Me Marie-Hélène Quirion, notaire  
et Me Émile M-Déchène, notaire

**Immobilier**  
**Testament & mandat  
de protection**  
**Succession**  
**Entreprise**



**OLIVIER PELLETIER**  
NOTAIRE INC.

olivierpelletier@notarius.net

259, boulevard Nilus-Leclerc, L'Islet, G0R 2C0  
418 247-7170 ou 418 598-3193

olivierpelletiernotaire.com



**ACUPUNCTURE**  
Cloée M. Desranleau

L'ISLET-SUR-MER  
33, Chemin des Pionniers E.  
418 803.7116

MONTMAGNY  
116B, rue Saint-Jean-Basptiste O.  
418 241.2124

acupuncturecmd.com 

Contenants,  
emballages,  
imprimés.  
C'est tout.

La récup'

simple  
de même!

→ Si ça coche une case, ça va dans le bac!\*

Contenants     Emballages     Imprimés



→ Les bonnes pratiques :

- Séparer les matières.
- Déposer les matières pêle-mêle.
- Défaire les boîtes.
- Vider et rincer légèrement les contenants.
- Retirer les gros couvercles.
- Mettre en boule le papier d'aluminium.

\*Il existe des exceptions

→ Les exceptions :

Aérosols, emballages de protection en polystyrène, filages, batteries au lithium, huiles moteur ou tout autre produit dangereux :

Ils doivent être déposés dans un point de dépôt municipal.





















En cas de doute consultez :  
[montmagny.com/dechet](http://montmagny.com/dechet)





AOÛT 2025

Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi			
<b>Café culturel L'Ilette</b> <b>Dimanche :</b> de 10 h à 17 h <b>Jeudi :</b> de 10 h à 17 h Toute autre journée si événement. Prenez note que les heures d'ouverture peuvent changer. 		<b>Piscine municipale</b> Du vendredi 20 juin au lundi 1 <sup>er</sup> septembre 2025 10h à 12h30 : Bain libre familial 13h à 17h : Bain libre familial 17h30 à 18h30 : Bain libre en longueur 18h30 à 20h : Bain libre familial <b>Bains nocturnes</b> 1 <sup>er</sup> août et 16 août, de 18h30 à 21h30 <b>Jeux d'eau</b> (Parc Les Cabrioles) De la mi-juin à la mi-septembre, entre 7h et 22h		<b>Parcs d'amusement</b> Parc Rocher Panet Parc Les Cabrioles Centre récréatif Bertrand-Bernier De la mi-juin à la mi-septembre, entre 7h et 22h <b>Terrain de volley-ball</b> Tous les jours, de 7h à 22h <b>Terrain de tennis</b> Tous les jours de 8h à 21h30 <b>Terrain de pickleball</b> Tous les jours de 8h à 21h30		<b>1 Vernissage Exposition Multivers</b> (Chapelle des processions, 17h) <b>Vendredi chansonnier Jeape Careno</b> (CML, 19h30)		<b>2 Spectacle en plein air AnesthesiA</b> Hommage à Metallica (PHS, 20h30) 	
<b>3 Tirage Loto-Fabrique</b> (église LSM, 10h) <b>Premier dimanche du mois au musée Petit historien</b> (MMV, 14h)	<b>4 Pétanque</b> (CL, 19h) <b>Conseil municipal</b> (HV, 19h30) 	<b>5 Pétanque</b> (CL, 19h) 	<b>6 Soupe communautaire</b> (SB, midi) <b>Balle-molle L'Islet</b> (CRBB, 19h) <b>Pétanque</b> (CL, 19h)	<b>7 Jeudi 5 à 7 Alex BT</b> (CML, 17h) <b>Rendez-vous Culturels Shelly Moustaki</b> (CM, 19h)	<b>8 Vendredi chansonnier Yanick Lavoie</b> (CML, 19h30) 	<b>9 Tournoi de pétanque</b> (CL, dès 10h) 			
<b>10 Journée mondiale du lion</b> 	<b>11 Pétanque</b> (CL, 19h) 	<b>12 Pétanque</b> (CL, 19h) 	<b>13 Soupe communautaire</b> (SB, midi) <b>Balle-molle L'Islet</b> (CRBB, 19h) <b>Pétanque</b> (CL, 19h)	<b>14 Jeudi 5 à 7 Monsieur Bazar</b> (CML, 17h) <b>Rendez-vous Culturels Histoire Le Hublot</b> (CM, 19h)	<b>15 Tombée textes et publicités Le Hublot</b> <b>Vendredi chansonnier Duo Sam et Sylvain</b> (CML, 19h30)	<b>16 Journée à la plage</b> (Piscine LSM) <b>Spectacle en plein air Daniel Alejandro</b> Latino Show (PHS, 20h30)			
<b>17 Bon dimanche</b> 	<b>18 Pétanque</b> (CL, 19h) 	<b>19 Pétanque</b> (CL, 19h) 	<b>20 Correction Le Hublot</b> (BLH, 9h) <b>Soupe communautaire</b> (SB, midi) <b>Balle-molle L'Islet</b> (CRBB, 19h) <b>Pétanque</b> (CL, 19h)	<b>21 Jeudi 5 à 7 Yanick Lavoie</b> (CML, 17h) <b>Portes ouvertes Est Nord Est</b> (ENE, 17h)	<b>22</b> 	<b>23</b>			
<b>24 Fête champêtre</b> (PHS, dès 9h) 	<b>25 Pétanque</b> (CL, 19h) 	<b>26 Pétanque</b> (CL, 19h) 	<b>27 Soupe communautaire</b> (SB, midi) <b>Balle-molle L'Islet</b> (CRBB, 19h) <b>Pétanque</b> (CL, 19h)	<b>28 Parution Le Hublot</b>  <b>Jeudi 5 à 7 Johnny Blanchet</b> (CML, 17h)	<b>29 Vendredi chansonnier Gino</b> (CML, 19h30) 	<b>30</b>			
<b>31 Journée mondiale du blog</b>									

BJPB : Bibliothèque Jean-Paul Bourque  
 BL : Bibliothèque Lamartine  
 BLH : Bureau du journal Le Hublot  
 BLL : Bibliothèque Léon-Laberge  
 CACLI : Corp. des arts et de la cult. L'Islet  
 CC : Café culturel L'Ilette  
 CGO : Centre socioculturel Gérard-Ouellet

CL : Centre des loisirs de L'Islet-sur-Mer  
 CML : Centre Multidisciplinaire (Quai de L'Islet)  
 CM : Chapelle des Marins  
 CRBB : Centre récréatif Bertrand-Bernier  
 CS : Centre Social (Chevaliers de Colombe)  
 ENE : Est-Nord-Est résidence d'artistes  
 ESBP : École secondaire Bon-Pasteur

FEB : Friperie de Fil en bouton  
 HV : Hôtel de ville L'Islet  
 MCDP : Maison communaut. des Pionniers  
 MCJ : Maison communautaire Joly  
 MD : Maison Dion  
 MMQ : Musée maritime du Québec  
 MMV : Musée de la mémoire vivante

PLC : Parc Les Cabrioles  
 PHS : Parc Havre du Souvenir  
 PM : Piscine municipale L'Islet-sur-Mer  
 SB : Soupe au bouton  
 SCM : Salle Chanoine Martel  
 SH : Salle des Habitants  
 SM : Salle municipale Saint-Eugène